

Rédaction et administration
430 EST, NOTRE-DAME
MONTREAL
TELEPHONE : . . . HARbour 1241*
SERVICE DE NUIT :
Administration : . . HARbour 1243
Rédaction : . . . HARbour 3679
Gérant : . . . HARbour 4897
Directeur-gérant: GEORGES PELLETIER

LE DEVOIR

FAIS CE QUE DOIS !

Rédacteur en chef: OMER HEROUX

TROIS SOUS LE NUMERO

Abonnements par la poste

Table with subscription rates: CANADA (Sauf Montréal et banlieue) \$ 6.00, E.-Unis et Empire Britannique 8.00, UNION POSTALE 10.00, etc.

Mgr Cloutier

Mgr Cloutier, en dépit de ses quatre-vingt-cinq ans bien sonnés, paraissait encore garder de telles ressources vitales qu'on n'imaginait point que la mort pût si tôt le toucher.

Le vieil évêque appartenait à l'une des plus anciennes familles du pays. Son ancêtre paternel était ce Zacharie Cloutier qui fut l'un des compagnons de Giffard à Beaufort, au temps même de Champlain.

La carrière du jeune François-Xavier fut très simple. Elève au Séminaire des Trois-Rivières, il y devint avec le temps professeur puis préfet des études.

Pendant ces trente-cinq années, Mgr Cloutier a vu se transformer le diocèse dont il héritait. Des paroisses agricoles se sont constituées, la vieille ville où tout le monde se connaissait est devenue une cité ouvrière aux clochers nombreux.

Ce fut assurément aussi l'un des hommes qui, chez nous, virent le mieux l'importance de la presse. Dix années avant la fondation de l'Action catholique, il rêvait déjà d'un quotidien de doctrine dont, avec son vieil ami Pierre McLeod, il avait établi les plans et le programme.

Une de ses dernières grandes initiatives fut la Semaine populaire d'éducation, dont l'on n'a pas oublié le retentissant succès. Ce succès dut être pour le vieil évêque une incomparable joie, car l'éducation, oeuvre particulière de sa jeunesse sacerdotale, fut toujours l'une de ses plus vives préoccupations.

Successor d'un orateur prodigieusement doué et que n'embarrassait aucun souci de rhétorique, qui trouvait dans son imagination, dans ses souvenirs, dans son encyclopédique information, d'innombrables ressources, Mgr Cloutier devait porter dans la chaire de sa cathédrale une éloquence très différente. C'était un homme d'étude, formé aux disciplines classiques et qui en avait gardé le goût.

... Nous nous inclinons avec le plus grand respect devant la dépouille mortelle du vieil évêque qui vient d'être si brusquement arraché à son oeuvre. A sa famille religieuse comme à sa famille selon la chair, nous offrons l'hommage de notre très vive et très profonde sympathie.

Omer HEROUX

L'actualité

Le faux cheval de course

Jolie aventure qui a déridé, ces temps derniers, la presse parisienne, celle du trotteur Hallencourt. Entre parenthèses, c'était le quasi-homme de l'ex-cheval de bataille du parti libéral dans l'ère du Soleil.

Ce cheval bien nommé (allant court) était ce qu'on appelait chez nous une authentique nigouille. Il était aux mains d'une bande d'agresseurs qui trouvèrent une victime du nom gracieux d'André Mary, un tout jeune homme qu'on séduisit par la vanité: il allait — comme Stavisky! — faire courir ses couleurs. Il conclut le marché. Le tout n'est pas de faire courir ses couleurs, mais de les faire triompher. Mary, mordu par l'ambition, consentit donc à une petite substitution qu'on lui représenta sans suites fâcheuses pour lui, au contraire. Le trotteur devait courir à Enghien. M. Mary devait le driver lui-même. Il n'est que juste, dans ce jeu de substitution, de substituer le mot analysé à son véritable propriétaire. M. André Mary devait piloter lui-même le cheval qui n'était plus Hallencourt, mais Ecuireuil V.

croit-on, mais comme il aurait dû être fait preuve de maladresse, on préféra confier la direction du cheval aux mains expertes de Ramella.

Avant la course, Ramella et André Mary avaient revêtu chacun une casaque aux mêmes couleurs. Tandis que Mary se promenait ostensiblement au pesage et présentait sa licence aux officiers, Ramella se tenait caché, prêt à monter sur le sulky au signal de la cloche. Ce fut lui qui fit effectivement le départ.

Pendant la course, M. André Mary demeura dans l'écurie, faisant un peu de pas de gymnastique et des mouvements physiques violents pour paraître essoufflé comme il convient à tout jockey qui vient de driver.

La course gagnée par le faux Hallencourt, Ramella rendit sa liberté à M. André Mary, lui confia le tapis de selle du cheval, portant le numéro d'ordre du trotteur, et disparut en emmenant le gagnant. M. André Mary se présenta aux balcons, tout essoufflé.

Savoureux, n'est-ce pas, surtout quand on sait que la course à laquelle prit part le faux Hallencourt était celle du Palais-Bourbon.

Mary a fait des aveux. Il est écarté. Ramella le sera aussi, de même que les parieurs qui ont fait la forte cote sur le faux canasson. Si Mary s'appelait Alexandre, comme Stavisky seconde manière, il bénéficierait d'un non-lieu et pourrait recommencer. Mais Mary est Français et la justice française est dure à ses nationaux, réservant ses tendresses pour les Juifs russes, ce qui est, entre nous, très chevaleresque. Par ailleurs, Mary n'a au-

La colonisation

L'ingéniosité de défricheurs à la Rivière-Solitaire

Des inventions rudimentaires mais qui suppléent au manque d'argent chez les colons du plan Gordon — Savoir tirer parti de tout

Il n'est pas dans le pouvoir de l'homme, si grande que soit sa bonne volonté, de faire quelque chose de rien. On ne saurait donc demander au défricheur qui s'en va prendre une terre en pays neuf d'être doué d'une telle aptitude créatrice. Seulement, pour avoir toutes les chances de réussite de son côté, le colon, de même d'ailleurs que le reste de sa famille, doit savoir tirer parti de tout. Pour lui plus que pour d'autres, nécessité doit être mère de l'invention.

L'ingéniosité de certains colons de la Rivière-Solitaire apparaît parfois surprenante à ceux qui visitent ces parages. Il faut dire que l'octroi de \$600 pour le plan et le gratifié ne leur permettait pas d'aller bien loin à coup d'argent. Une fois le colon installé sur son lot avec sa famille, il ne lui reste pas une bien grosse part de six cents dollars. Le transport ferroviaire ou autre, la construction de la maison, l'habillement de tout le monde ont largement entamé l'octroi. Quand il reste une mensualité de \$15, pour les achats indispensables au cours de la première année, c'est bien le mieux que l'on puisse espérer. L'ingéniosité doit alors entrer en jeu et il arrive qu'elle produise des prodiges. Certaines des inventions que nous avons vues la-bas méritent certes d'être signalées.

La hache et la scie sont des instruments pour le sûr indispensables au défricheur. Mais la lame d'une scie n'est pas éternelle, surtout la lame mince d'une scie scie-démoie, que nos gens ont appris à dénommer sciote. Une lame neuve coûte bien un dollar sinon un dollar et demi. Des colons sont parvenus, en jouant du tiers-point, à s'en fabriquer avec de vieux ressorts de rhénographes.

Des manches d'outils, des rautes, des fourches et des pioches en bois, de fabrication domestique, ne sont pas rares. Le bois dur manque au Témiscamingue. On y supplée par la meilleure partie du bouleau ou de quelque autre arbre.

Chez plusieurs colons, nous avons vu des herses fabriquées avec de grosses branches d'arbre, embouées en forme de triangle, le tout solidement attaché avec des bouts de fil de fer. Les dents de l'instrument sont simplement des gros clous comme ceux dont les chemins de fer servent pour retenir les rails aux dormants d'une voie ferrée. Une herse de ce genre ne vaut assurément pas celles qui se vendent chez les marchands d'instruments aratoires mais, faute de mieux, elle rend service.

Toutes sortes de véhicules sont imaginés en pays de colonisation: des charrettes à boeuf, dont les roues ont été taillées dans des troncs d'arbres; d'autres charrettes — on les dit du modèle de la prospérité Bennett — sont montées sur des roues d'automobiles;

un droit à la sympathie, c'est un bon petit gogo. Pour que la justice encourage les escrocs, ceux-ci doivent d'abord établir qu'ils sont d'envergure et ont toutes les chances de fournir une belle carrière.

Le lecteur a dû trouver avec étonnement, dans le texte du Figaro, quelques expressions anglaises qui paraissent déplacées. Il semble bien par le contexte, puisqu'il est question du tapis de selle, que le sulky était non pas traîné, mais hissé sur le dos du cheval, ce qui rend plus étonnante la victoire du dernier. Mais, en réalité, cela n'a aucune espèce d'importance, tout ce qu'il est d'employer des mots anglais, qui sont toujours à propos, même quand ils sont à contre-sens.

Autre constatation intéressante pour nous, c'est que nos bichonniers parlent le vrai et le pur Parisien français sans le savoir et, conséquemment, sans s'en enorgueillir. Il y a une belle lurette, plus d'un siècle peut-être, qu'ils ont substitué le mot driver au mot conduire. Et quand ils disent driver, pour désigner leur rude besogne, ils parlent comme le Figaro.

J'ai parlé, pensant l'intéresser, de l'aventure Hallencourt à un touriste de chez nous. Elle l'a laissé froid. Ce camouflage est courant en Amérique, dit-il. Je me rappelle une fois où, en fait amusant, on avait peint un cheval qui avait une étoile blanche au front pour le substituer à un autre, tout roux. Par malheur, quand il sortit de l'enclos (paddock, pour parler parisien) pour aller au poteau, la pluie tombait à torrents et son maquillage se délaya, révélant la supercherie.

Décidément, rien de nouveau sous le soleil, et en fait de fraudes et de tricherie, comités de diversités multiples, les Américains conservent tous les records.

Paul ANGER

L'INFORMATION DE DERNIERE HEURE

Des exilés de républiques que les Soviets oppriment protestent auprès de la S. D. N.

Ils annoncent qu'ils lutteront sans répit, à Genève, pour que les Soviets rendent la liberté à ces pays

(D'après des dépêches de la Canadian Press)

Des exilés de républiques que les Soviets oppriment, l'Azerbaïdjan, le Caucase du Nord, la Géorgie, le Turkestan et l'Ukraine, ont envoyé à l'Assemblée de la société des nations une protestation contre l'admission de la Soviétique. Ils rappellent que les Soviets ont assailli ces républiques, qui ont été indépendantes à certaines heures, les ont occupées militairement et maintiennent les retienent par la terreur dans l'Union soviétique. Ils annoncent qu'ils lutteront sans répit, à Genève, pour que les Soviets rendent la liberté à ces pays, qui ont une population globale de 60 millions d'âmes.

M. Stevens réaffirme qu'il n'y a aucun différend entre M. Bennett et lui

Certains des amis du ministre du Commerce, appartenant au groupe des gros intérêts, le regardent à peine — L'influence publique y pourvoira

Toronto, 19 (S.P.C.) — Dans un discours en faveur de M. T. L. Church, qui aspire à représenter Toronto-Est aux Communes, le ministre fédéral du commerce, M. H. Stevens, a dit, en substance: On me reproche d'enquêter à fond. Quelques-uns de mes amis appartenant au groupe dit des gros intérêts me regardent à peine. A ma vue, ils lèvent les bras en signe d'horreur. Cela ne me trouble guère. On m'a aussi reproché de trop parler au public. Si je parle au public, c'est simplement que — je l'ai déjà laissé entendre, — pendant deux ou trois ans, j'ai parlé à des hommes d'affaires sans obtenir de résultat. Je ne suis pas en mesure de dire si un gouvernement ou un Parlement prendra des mesures, mais je déclare que si les chefs d'entreprises refusent de reconnaître leur devoir et de participer à la réfection de la structure économique du Canada, l'influence publique — quelle que soit la valeur de cette expression, je sais ce

que je veux dire — y pourvoira.

M. Stevens a ensuite réaffirmé qu'il n'y a nul différend entre le premier ministre Bennett et lui. Il a dit à ce sujet: Très touchante est la sollicitude que les libéraux manifestent au sujet du dissentiment qu'on prétend voir entre M. Bennett et moi. A M. King qui affirmait que les conservateurs avaient à choisir entre M. Bennett et M. Stevens, le premier ministre a répondu, en proposant l'enquête sur les prix et les achats massifs.

M. Stevens a affirmé que ce sont les fusions de firmes effectuées de 1922 à 1929, sous un gouvernement libéral, qui ont permis à des employeurs de pressurer leur main-d'oeuvre. Au cours de ces années-là, a-t-il ajouté, il y a eu 120 fusions et le nombre des firmes fusionnées s'est élevé à 550. Depuis l'avènement du gouvernement conservateur, il n'y a eue que 4 fusions. Or, M. King affirme que les monopoles engendrent l'exploitation de la main-d'oeuvre.

Le trafic du matériel de guerre

La "Federal Laboratories" aurait contribué à la chute du gouvernement Grau San-Martin, à Cuba

Washington, 19 (S.P.A.) — Le comité sénatorial d'enquête sur le trafic du matériel de guerre a interrogé le président d'une firme dite Federal Laboratories, qui fabrique des gaz de combat et des mitrailleuses. Après avoir entendu ce témoin, qui se nomme John W. Young, des enquêteurs ont exprimé

l'opinion que la Federal Laboratories s'est immiscée dans les affaires cubaines au point de contribuer en une forte mesure à la chute du gouvernement Grau San-Martin et à la formation du gouvernement actuel, celui de M. Menéndez. Un enquêteur a rappelé au témoin qu'une loi — la loi Logan — interdit aux citoyens des Etats-Unis de participer à des affaires diplomatiques au titre de particuliers.

Il a été établi que la Federal Laboratories vend beaucoup de ses produits en Amérique du Sud. Dans une lettre à un ami, son agent en Amérique du Sud, M. F. S. Jones, a manifesté un vif dégoût de "dépendre de troubles pour gagner son pain".

coûtent beaucoup d'argent. L'Endavour, aux Anglais, a absorbé en frais de construction et de lancement environ \$200,000, rien que pour la coque et la mâture. Il a fallu ajouter \$20,000 pour les voiles, assurer le tout pour \$6,000, prévoir \$30,000 de dépenses pour l'équipage pendant la saison d'entraînement et de courses, — bien que, de tout le personnel, une vingtaine soient des yachtsmen qui travaillent pour ramener la coupe en Angleterre et paient eux-mêmes leurs frais, — faire un déboursé d'environ \$50,000 pour noisier, entretenir, occasionner une dépense auront donc plus d'un million et quart. Ce qui prouve, conclut un humoriste, que le public ordinaire fait mieux de se borner à l'aviron.

G. P.

Hepburn

Voir, samedi, dans la série des "Portraits politiques" celui de Hepburn, le nouveau premier ministre de l'Ontario.

Carnet d'un grincheux

Un ministère d'union comprendrait-il, entre MM. Bennett et King, M. Woodsworth? Sinon, comment cela serait-il un vrai "ministère national"?

"Grande partie de chien chaud" sous les auspices d'un parti politique, dans le nord de la ville, ces jours-ci, selon une affiche. Ce "chien chaud" mis en partie, sert de parti à un chien symbolique, en ces temps de chiens couchants.

John Bull réussit à naviguer de plus près et plus serré que l'Onclie Sam, à ce que l'on voit. En politique internationale, depuis longtemps, John Bull a pris les devants.

A en croire M. Duranleau, MM. King et Lapointe sont de grands couplables: ils ont réclamé le billet de banque bilingue, tandis que lui, il fut le champion du billet français, — une fois qu'il sut que M. Bennett le tolérerait. Parsonne ne reprochera jamais à ce ministre d'être un grand couplable. Telle catégorie de gens ne peuvent jamais l'être.

On parle d'élection partielle provinciale dans le comté de Drummond, en novembre. Le 3 novembre 1910, à la suite de l'accession de M. Louis Laver-gne au Sénat, l'élection partielle fédérale de Drummond-Arthabaska ébranla le ministre Laurier. Voudrait-on marquer ce vingt-quatrième anniversaire d'une nouvelle défaite? Il y a des dates fatidiques.

PAMPHILE

SAMEDI: Le "Devoir" publiera samedi son quatrième supplément mensuel sur douze pages demi-format: "Notre vie catholique et nationale". Retenez-le immédiatement. Supplément et journal régulier, ensemble, 3 sous, comme d'habitude.

Mort de S. E. Mgr François-Xavier Cloutier

L'évêque des Trois-Rivières est décédé soudainement, hier après-midi, dans sa chambre de l'évêché, à 86 ans — Il avait succédé à Mgr Lafflèche en 1899 — Ses oeuvres — Funérailles samedi matin

Les Trois-Rivières, 19. (D.N.C.) — S. E. Mgr François-Xavier Cloutier, le vénérable évêque des Trois-Rivières, doyen de l'épiscopat canadien, a rendu le dernier soupir hier après-midi, à 5 heures 30, au milieu de la paix et du silence de sa chambre d'évêché, alors que rien ne laissait prévoir une fin si prochaine. Obligé de s'allier dimanche, à cause d'une indisposition, il avait passé une partie de la journée debout hier et il causait avec son médecin, le Dr C.-N. DeBlois, lorsqu'il faiblit soudainement. Mandé en hâte, S. E. Mgr A.-O. Comtois administra les derniers sacrements au mourant, qui s'éteignit presque à l'instant.

Jeu de dernière, le 13 septembre, Son Excellence avait, malgré ses 86 ans, procédé à la bénédiction de la pierre angulaire de la nouvelle maison de la communauté des Soeurs de Béthanie, à la Pointe-du-Lac. Au cours des fêtes du troisième centenaire, qui viennent de se terminer, Monseigneur Cloutier avait accompli deux gestes symboliques: il bénissait la porte du Souvenir érigée à l'entrée ouest de la ville, cérémonie qui marquait l'ouverture officielle des fêtes, et dévoilait le monument du "Flambeau", marquant ainsi la fin des mêmes célébrations. Le vénérable prélat continuait à sortir et on le rencontrait fréquemment dans les rues de la ville.

Notes biographiques

S. E. Mgr François-Xavier Cloutier naquit le 2 novembre 1848 dans la paroisse de Sainte-Geneviève de Batiscan, qui appartient maintenant à Saint-Prospier, du mariage de Jean Cloutier, cultivateur, et d'Olive Rivard. Un an après la fondation du séminaire des Trois-Rivières, en septembre 1861, il entra à cette institution pour y terminer ses études.

Il n'avait pas encore terminé son cours lorsqu'il prit la soutane et débuta dans l'enseignement, prenant la direction des cours de quatrième année. En 1870, il devint professeur de philosophie, et le 22 septembre 1872, Mgr Lafflèche lui conféra le sacrement de l'Ordre à Nicolet. De 1876 à 1880, l'abbé F. X. Cloutier fut professeur de philosophie au séminaire de Saint-Joseph. De 1880 à 1883, il exerça les fonctions de vicaire à la cathédrale des Trois-Rivières. En 1883, il fut nommé chanoine du diocèse. En 1884, il fut curé d'office et chanoine honoraire de la cathédrale. Enfin, le 8 mai 1899, il fut élu évêque des Trois-Rivières pour remplacer Mgr Lafflèche. Il fut sacré sous ce titre le 25 juillet suivant par Mgr Bégin, archevêque coadjuteur de Québec. Le 3 février 1916, il devint assistant au trône pontifical.

Famille de 15 enfants

Le père du défunt, M. Jean Cloutier, mourut le 1er mai 1877 à l'âge de 58 ans. Sa femme le suivit dans la tombe le 11 décembre 1892 à l'âge de 68 ans. La famille comptait 15 enfants, dont 10 étaient entrés en religion. L'aîné des garçons, François-Xavier, devint évêque des Trois-Rivières. Un autre, Prosper, chanoine honoraire, est actuellement retiré à Champlain. Le troisième prêtre, Joseph, est décédé.

NECROLOGIE

- BAILLARGON — A Montréal, le 17, à 72 ans, Emonor Baillargon, épouse d'Arthur Baillargon.
- BERTE — A Terrebonne, le 16, à 17 ans, Hector, fils de Mme veuve Léandre Berte.
- CHOQUETTE — A Montréal, le 15, à 37 ans, Joseph Choquette.
- DESLONGCHAMPS — A Rosemont, le 18, à 9 mois, Roger, enfant de Carmin Deslongchamps et de Florie Bury.
- GADOURY — Le 19, à 22 ans, Séverin Gadoury, époux de Georgette Thoun.
- GACNON — A la Longue-Pointe, le 17, Charles Gagnon.
- GAUDET — A Montréal, le 16, à 45 ans, Henri Gaudet, époux d'Edna Drolet.
- HEBERT — Le 17, à 52 ans, Frank Hebert, époux de Louise Lusselle.
- LORTIE — A St-Polycarpe, le 16, Emma Lortie, épouse de Fabien Lortie.
- MAYER — Le 16, à 69 ans, Paul Mayer, époux d'Emilia St-Jean.
- OUELLETTE — A Montréal, le 17, à 54 ans, Joseph Ouellette, époux d'Anna Labrie.
- RENE — A Montréal, le 16, à 73 ans, Damase René.
- RICHER dit LAFLECHE — A Montréal, le 16, à 76 ans, Alfred Richer dit Lafflèche, époux de Marie Coulombe.
- SAUVE — A Vaudreuil, le 17, Joseph Sauve, époux de Georgette Method.
- SOULIERE — A Ville La Salle, le 17, à 71 ans, Joséphine Leclair, épouse de feu Jean Soulière.
- ST-CANGE — A St-Timothée, le 16, à 24 ans, Nicole, fille de M. et Mme Urgel St-Denis.
- TESSIER — A Montréal, le 17, à 28 ans, Lorenzo Tessier, époux de Thérèse Larochelle.

WAYLAND & VALLEE
Directeurs de Funérailles
5238, AVENUE DU PARC
DOLLARD 3314

Nos brochures illustrées sur nos différents services sont gracieusement adressées à toutes les familles de Montréal qui en font la demande.
Tél.: Plateau 7-9-11

La Société Coopérative de Frais Funéraires
L.-EUG. COURTOIS, Président et Gérant Général
JOSEPH COURTOIS, Secr. Trés. et Ass. Gérant Général
RUE STE-CATHERINE, 502 EST. — MONTREAL

M. Duplessis à Fort-Coulonge

Le chef de l'opposition provinciale critique l'administration de la justice dans la province — Notre droit criminel saboté au bénéfice de la Commission des liqueurs

Fort-Coulonge, 19. — M. Maurice Duplessis, chef du parti conservateur provincial, a tenu une assemblée hier soir à Fort-Coulonge, comté de Gatineau.

Les orateurs étaient MM. Duplessis, Martin Fisher, député de Huntingdon, Noël Beauchamp, c.r., de Hull, M. le Dr Dowd, président de l'Association conservatrice du comté, à présider l'assemblée.

MM. Charles Bêlec, député fédéral, le maire R. Moreau, de Pointe-Gatineau, Paul Gaudet, de Hull, Alexandre Taché, de Hull, le Dr S.-J. McNally, de Campbell's Bay, accompagnèrent M. Duplessis. Ce dernier a été accueilli à la gare par M. George Bryson, conseiller législatif, qui lui a fait une réception, à sa maison.

En même temps que M. Duplessis tenait une assemblée à Fort-Coulonge, M. McDonald, député provincial de Pontiac, tenait une assemblée à Campbell's Bay. On dit couramment que M. McDonald doit abandonner l'arène provinciale pour se présenter candidat fédéral, à la prochaine élection fédérale générale, contre M. Bêlec.

M. Paul Gaudet, de Hull, a déclaré que lui-même et ses amis de Hull sont entièrement dévoués à M. Duplessis et se sont séparés d'un député qui avait abandonné M. Duplessis. "Nous avons été fort surpris de constater que le poulet que nous avions garni de belles plumes et d'une belle queue s'était, à notre grande consternation, fort mal conduit."

M. Maurice Duplessis a parlé de l'administration de la justice dans la province de Québec.

M. Taschereau veut des réformes judiciaires dans la province. Il est des réformes qui s'imposent, en effet. Il convient de rétablir au plus tôt, par exemple, l'échelle des valeurs dans la punition des offenses. A l'heure actuelle, si un individu commet un meurtre, on ne peut l'arrêter sans mandat, à moins qu'il ne soit pris en flagrant délit. On n'a pas droit de l'obliger à témoigner, à s'incriminer, sous peine de prison. C'est tellement le cas que, si, au procès d'un meurtrier, le juge fait simplement allusion au fait que le prévenu n'a pas rendu témoignage, le verdict du jury est cassé et la Cour d'appel ordonne un nouveau procès. Un prévenu bénéficie aussi de brefs de prérogatives, brefs de mandamus, de prohibition et d'habeas corpus.

Ces dispositions de la loi criminelle anglaise ont été le fruit de plusieurs siècles d'expérience. On a constaté qu'elles étaient la meilleure sauvegarde pour la meilleure administration de la justice.

Or, le gouvernement Taschereau, parce qu'il lui a plu de se faire mastroquet, a saboté tout notre système judiciaire en droit criminel. Un criminel, un bandit de grand chemin ne peut être arrêté sans mandat, sans plainte portée, mais celui qui vend un verre de liqueur, celui qui possède une goutte d'alcool ou de vin qui n'a pas été acheté par l'entremise de la Commission des liqueurs, peut être arrêté sans mandat, à n'importe quelle heure du jour et de la nuit; on viole son domicile pour perquisitions, à n'importe quelle heure.

Et pendant que les bandits peuvent se prévaloir des brefs de prérogative, celui qui a offensé le commerce de la Commission, est privé de tous ces droits.

Le magistrat qui rend la sentence, a une sorte de discrétion dans le cas d'un bandit de grand chemin. Mais il n'en a pas quand il s'agit de ceux qui ont violé les ordonnances de la Commission. Le magistrat doit infliger la peine totale, avec le résultat qu'un vendeur d'un verre de liqueur alcoolique sera condamné à un terme d'emprisonnement plus long que le terme imposé à un bandit. On en vient à faire croire à la population que la faute capitale en cette province, c'est d'offenser la Commission des liqueurs.

Tribunaux d'inquisition

Bien plus, toujours pour son commerce de mastroquet, le gouvernement Taschereau a créé des tribunaux d'inquisition spéciaux. Désormais, sur demande d'un agent de la Commission, tout magistrat peut traduire devant lui, n'importe quel individu, le somer de produire tout document qu'il croit susceptible de le renseigner sur des offenses directes ou indirectes contre la loi des liqueurs. Ce magistrat peut, à la demande de l'agent de la Commission, enquêter dans le commerce, les affaires personnelles de cette personne.

Et si une personne refuse de témoigner, si elle refuse de s'incriminer, le magistrat peut la condamner à la prison pour mépris de la cour. C'est la plus parfaite institution de chantage politique qu'on ait inventée, et qui viole le plus effrontément la loi criminelle britannique.

Le gouvernement devrait donc commencer par remettre de l'ordre et de l'équilibre dans ses lois en matière criminelle. Le gouvernement aurait dû accéder aux demandes du jury pour une enquête dans l'administration de la justice; il aurait dû éviter d'engager des repris de justice, dans certains cas, pour faire la police.

Des comptes exacts

Puisqu'il est question de justice, le gouvernement devrait commencer par présenter des comptes exacts à la Chambre. Ainsi on a l'audace de présenter comme dépense au compte capital, les frais de secours directs, comme si cet argent, dépensé en pure perte, sans aucun retour, pouvait constituer une véritable dépense au compte capital.

De même le gouvernement place au compte capital, la contribution annuelle de \$150,000 pour le pont Jacques-Cartier. Or, le pont ne lui appartient pas et ne lui appartiendra jamais, car il est la propriété

La douleur Vaincue KALMINE

est un composé de formule spéciale. C'est l'antidouleur de confiance, le calmant presque immédiat des migraines, névralgies, maux de dents, fièvres, gripes, etc. C'est un remède des plus réputés contre maux et fatigues, quelle qu'en soit l'origine. KALMINE est recommandée dans le monde entier parce qu'elle est inoffensive et que sa valeur est connue.

En vente chez tous les pharmaciens, en boîtes de 1, 4 et 6 cachets.

LES LABORATOIRES P. METADIER—TOURNAI—FRANCE.

Seul concessionnaire pour le Canada

J.-ALFRED OUMET, 84 EST, RUE ST-PAUL, MONTREAL



A Saint-Ferdinand de Halifax

Québec, 19 (S.P.C.) — Le centenaire de la première messe célébrée à St-Ferdinand de Halifax a donné lieu à une belle manifestation religieuse hier. Monseigneur Omer Plante assistait à ces fêtes à la place de Son Eminence le cardinal, mandé à Montréal, pour assister

exclusive de la Commission du port de Montréal.

En plus, par un système de comptabilité à compartiments étanches, on fabrique des surplus ou on diminue des déficits, alors que le déficit réel est très considérable.

M. Duplessis a parlé ensuite du crédit rural et du traitement imposé aux bûcherons.

M. Taschereau veut des réformes judiciaires dans la province. Il est des réformes qui s'imposent, en effet. Il convient de rétablir au plus tôt, par exemple, l'échelle des valeurs dans la punition des offenses.

A l'heure actuelle, si un individu commet un meurtre, on ne peut l'arrêter sans mandat, à moins qu'il ne soit pris en flagrant délit.

On n'a pas droit de l'obliger à témoigner, à s'incriminer, sous peine de prison. C'est tellement le cas que, si, au procès d'un meurtrier, le juge fait simplement allusion au fait que le prévenu n'a pas rendu témoignage, le verdict du jury est cassé et la Cour d'appel ordonne un nouveau procès.

Un prévenu bénéficie aussi de brefs de prérogatives, brefs de mandamus, de prohibition et d'habeas corpus.

Ces dispositions de la loi criminelle anglaise ont été le fruit de plusieurs siècles d'expérience. On a constaté qu'elles étaient la meilleure sauvegarde pour la meilleure administration de la justice.

Or, le gouvernement Taschereau, parce qu'il lui a plu de se faire mastroquet, a saboté tout notre système judiciaire en droit criminel.

Un criminel, un bandit de grand chemin ne peut être arrêté sans mandat, sans plainte portée, mais celui qui vend un verre de liqueur, celui qui possède une goutte d'alcool ou de vin qui n'a pas été acheté par l'entremise de la Commission des liqueurs, peut être arrêté sans mandat, à n'importe quelle heure du jour et de la nuit; on viole son domicile pour perquisitions, à n'importe quelle heure.

Et pendant que les bandits peuvent se prévaloir des brefs de prérogative, celui qui a offensé le commerce de la Commission, est privé de tous ces droits.

Le magistrat qui rend la sentence, a une sorte de discrétion dans le cas d'un bandit de grand chemin. Mais il n'en a pas quand il s'agit de ceux qui ont violé les ordonnances de la Commission.

Le magistrat doit infliger la peine totale, avec le résultat qu'un vendeur d'un verre de liqueur alcoolique sera condamné à un terme d'emprisonnement plus long que le terme imposé à un bandit.

On en vient à faire croire à la population que la faute capitale en cette province, c'est d'offenser la Commission des liqueurs.

M. Duplessis a parlé de l'administration de la justice dans la province de Québec.

M. Taschereau veut des réformes judiciaires dans la province. Il est des réformes qui s'imposent, en effet. Il convient de rétablir au plus tôt, par exemple, l'échelle des valeurs dans la punition des offenses.

A l'heure actuelle, si un individu commet un meurtre, on ne peut l'arrêter sans mandat, à moins qu'il ne soit pris en flagrant délit.

On n'a pas droit de l'obliger à témoigner, à s'incriminer, sous peine de prison. C'est tellement le cas que, si, au procès d'un meurtrier, le juge fait simplement allusion au fait que le prévenu n'a pas rendu témoignage, le verdict du jury est cassé et la Cour d'appel ordonne un nouveau procès.

Un prévenu bénéficie aussi de brefs de prérogatives, brefs de mandamus, de prohibition et d'habeas corpus.

Ces dispositions de la loi criminelle anglaise ont été le fruit de plusieurs siècles d'expérience. On a constaté qu'elles étaient la meilleure sauvegarde pour la meilleure administration de la justice.

Or, le gouvernement Taschereau, parce qu'il lui a plu de se faire mastroquet, a saboté tout notre système judiciaire en droit criminel.

Un criminel, un bandit de grand chemin ne peut être arrêté sans mandat, sans plainte portée, mais celui qui vend un verre de liqueur, celui qui possède une goutte d'alcool ou de vin qui n'a pas été acheté par l'entremise de la Commission des liqueurs, peut être arrêté sans mandat, à n'importe quelle heure du jour et de la nuit; on viole son domicile pour perquisitions, à n'importe quelle heure.

Et pendant que les bandits peuvent se prévaloir des brefs de prérogative, celui qui a offensé le commerce de la Commission, est privé de tous ces droits.

Le magistrat qui rend la sentence, a une sorte de discrétion dans le cas d'un bandit de grand chemin. Mais il n'en a pas quand il s'agit de ceux qui ont violé les ordonnances de la Commission.

Le magistrat doit infliger la peine totale, avec le résultat qu'un vendeur d'un verre de liqueur alcoolique sera condamné à un terme d'emprisonnement plus long que le terme imposé à un bandit.

On en vient à faire croire à la population que la faute capitale en cette province, c'est d'offenser la Commission des liqueurs.

M. Duplessis a parlé de l'administration de la justice dans la province de Québec.

M. Taschereau veut des réformes judiciaires dans la province. Il est des réformes qui s'imposent, en effet. Il convient de rétablir au plus tôt, par exemple, l'échelle des valeurs dans la punition des offenses.

A l'heure actuelle, si un individu commet un meurtre, on ne peut l'arrêter sans mandat, à moins qu'il ne soit pris en flagrant délit.

On n'a pas droit de l'obliger à témoigner, à s'incriminer, sous peine de prison. C'est tellement le cas que, si, au procès d'un meurtrier, le juge fait simplement allusion au fait que le prévenu n'a pas rendu témoignage, le verdict du jury est cassé et la Cour d'appel ordonne un nouveau procès.

Un prévenu bénéficie aussi de brefs de prérogatives, brefs de mandamus, de prohibition et d'habeas corpus.

Ces dispositions de la loi criminelle anglaise ont été le fruit de plusieurs siècles d'expérience. On a constaté qu'elles étaient la meilleure sauvegarde pour la meilleure administration de la justice.

Or, le gouvernement Taschereau, parce qu'il lui a plu de se faire mastroquet, a saboté tout notre système judiciaire en droit criminel.

Faits divers

Le ravisseurs de John Labatt

Toronto, 19 (S. P. C.). — On a appris hier soir, que la police provinciale fait enquête sur des rumeurs voulant que Albert Pegram et David Meisner, deux prétendus ravisseurs de John Labatt, se cachent actuellement dans le nord de l'Ontario.

Le "Bluenose" à Québec

Québec, 19. — Le voilier Bluenose, en remorque du *Druid*, est arrivé ici au début de la soirée d'hier et s'est ancré dans le bassin Louise. Il avait été décidé de placer la fameuse goélette au quai des douanes, mais à cause de la très faible profondeur de l'eau à cet endroit, les officiers de la Commission du Havre ont décidé de diriger le *Bluenose* vers le bassin Louise.

Mort de M. J.-D.-L. Guay

Québec, 19. (S.P.C.) — Nous apprenons la mort de M. J. D. L. Guay, inspecteur de la Voirie des comtés de Matane et Matapédia, depuis 12 ans. M. Guay est décédé lundi soir à l'âge de 52 ans. Le défunt avait été 19 ans à l'emploi du ministère de la Voirie.

"Avec ma vie"

Par LUCIEN RAINIER — POEMES (Ouvrage couronné par l'Académie française)

"Bien des poètes, notamment les symbolistes, nous ont donné de leurs sentiments le rythme et les sons de l'envol musical. Moins intensément, je crois, que Lucien Rainier."

"Je ne puis que louer Lucien Rainier pour l'excellente leçon de discipline prosodique que toutes ses pages constituent". (Albert Pelletier, *Europe*)

"...poète délicieux... (Maurice Hébert)"

"Ce volume ne sera pas réédité. Il reste quelques rares exemplaires à \$1,00 franco."

SERVICE DE LIBRAIRIE DU DEVOIR

25 ans. 25.000

QUE CHAQUE LECTEUR NOUS EN TROUVE UN AUTRE ET LE BUT SERA DEPASSÉ.

Docteurs, Consultez !!!

les Grands Constructeurs de France

Compagnie Générale de Radiologie Rayons X

Toute électricité médicale — Gallois & Cie — Ultra-Violet — Quartz — Infra-Rouges — Lampes astatiques pour salles d'opérations.

—Etablissements C. Boullite— Instruments de Diagnostic — Collin & Cie— Instrumentation chirurgicale par excellence.

Service d'ingénieur électro-radiologiste Conditions faciles Prix catalogue sur demande.

PAUL CARDINAUX, D. Sc. "PRECISION FRANÇAISE" 428 CHEVRIER MONTREAL HA. 2337

CIGARETTES DUCHESSE
CONSERVEZ LES "MAINS DE BRIDGE"
A l'avent nous accepterons, comme série complète, 52 cartes en série ou non.
10 pour 10¢ — 20 pour 20¢ — 25 pour 25¢
Manufacturées par L.-O. Grothé, Limitée, fabricants des fameux cigares PEG TOP et WEBSTER.
Maison canadienne et indépendante.

HY-G DOUBLEFOLD
Le papier de toilette pour bureaux et institutions —
Distribués par
MacGregor Paper & Bag Co., Inc.
451, rue St-Sulpice, Montréal — Lancaster 2274-5
Si c'est fait de papier—à MacGregor, demandez. 4

Où en sommes-nous ?
UN EXAMEN DE NOTRE SITUATION ECONOMIQUE
Le "Devoir" commencera vendredi prochain, sous la signature de M. Albert Nerviens, un spécialiste de la question, une étude très détaillée de la situation économique des Canadiens français.
Ces articles se suivront, de deux jours en deux jours probablement, pendant plusieurs semaines.
Qu'on se le dise et qu'on le redise à ses amis.

ter son père mourant. La grand-messe qui devait être célébrée en plein air sous une cabane rustique a été chantée à l'église à cause de la mauvaise température. M. l'abbé L. Verrault officiait. Le sermon de circonstance fut prononcé par M. l'abbé Christie Foy, curé de St-Gilles. Monseigneur Omer Plante a béni l'hôpital St-Julien, à 2 h. hier après-midi. Il y a eu ensuite pageants historiques et discours.

Tenez Bien à Votre Assurance sur la Vie!



Vos Dollars jouent un double rôle!

QUAND vous achetez de l'Assurance sur la Vie, vous vous aidez vous-même et vous rendez service à autrui. Elle protège l'individu tout en favorisant le développement national.

Gérant des biens canadiens au montant de \$1,800,000,000 pour le compte de trois millions d'assurés, les compagnies d'Assurance sur la Vie faisant affaires au Canada ont payé plus de \$700,000,000 aux assurés et bénéficiaires au cours des quatre années de crise.

Et pendant qu'elles payaient ces millions de dollars, elles plaçaient d'autres millions afin d'aider à financer les entreprises fédérales, provinciales et municipales; afin de donner du travail; pour maintenir l'activité des affaires; pour construire des fermes et garder les manufactures ouvertes.

Tout dollar placé dans l'Assurance sur la Vie joue un double rôle, et toute obligation de l'Assurance sur la Vie est immédiatement rencontrée 100 cents dans la piastre.

L'Assurance sur la Vie
Gardiennne des Foyers Canadiens
Message d'une série publiée sous les auspices des Compagnies d'Assurance sur la Vie

CALENDRIER

Demain: JEUDI, 20 septembre 1934
Vig. S. Math. Saints Eustache et comp. m.
Lever du soleil, 5 h. 42.
Coucher du soleil, 6 h. 64.

LE DEVOIR

Le DEVOIR est membre de la "Canadian Press", de l'"A.B.C." et de la "C.D.N.A."

DEMAIN

BEAU ET FRAIS
MAXIMUM ET MINIMUM
Aujourd'hui maximum 66.
Minimum aujourd'hui 55.

Les sympathies à S. E. le cardinal Villeneuve

Une liste de noms - Plusieurs archevêques et évêques assisteront aux funérailles de M. Villeneuve, demain matin, à l'Immaculée-Conception

Une dizaine d'archevêques et évêques ont fait parvenir, à l'heure présente, leurs sympathies à Son Eminence le cardinal Villeneuve, à l'occasion de la mort de son vénéré père, survenue hier matin.

Les télégrammes de sympathies, les bouquets spirituels et les offrandes de messes ont plu hier et cet avant-midi, au parloir des religieux de l'hôpital de la Miséricorde, 890, est, rue Dorchester, où est exposée la dépouille mortelle.

Trois médecins accusés

Les médecins H. Lavallée, 4717 Saint-Denis, F. Forbes, 5108 Papineau, et J.-Arthur Vernier, 1637 Saint-Denis, comparaissent en Cour de police devant le magistrat Jules Desmarais pour répondre à l'accusation d'avoir été trouvés en possession de narcotiques et d'en avoir vendu illégalement.

Ecrasé par une locomotive

On a transporté à la Morgue le cadavre d'un nommé A. Laroque, domicilié à 317, rue Delinelle, qui s'est fait écraser par une locomotive comme il traversait la voie ferrée près de l'avenue Atwater, rue Saint-Jacques, Laroque, un employé du Canadien National, qui se rendait à son poste au moment où l'accident est survenu, a été terriblement broyé par la locomotive.

La "Ville d'Ys"

Après avoir passé deux semaines dans le port de Montréal, la Ville d'Ys est repartie pour le bas du fleuve. Le seul bâtiment de guerre dans le port présentement est le Scarborough. Il partira à son tour lundi prochain.

Le procès d'Alisero

Le procès de Joseph Alisero, accusé du meurtre de Graziella Viens-Rondeau, se poursuit encore en Cour du Banc du Roi. Plusieurs témoins ont été entendus au cours de l'avant-midi.

Les grains dans le port

Le total des expéditions de grain des éleveurs de la Commission du port de Montréal vers les ports étrangers est de 34,491,160 boisseaux à comparer avec 39,486,792 l'an dernier.

Travaux municipaux

M. J.-M. Savignac, président du comité exécutif déclare que les grands travaux publics que l'on exécute présentement à Montréal, emploient 3,900 hommes, en plus du personnel municipal régulier.

Arrivée de 334 étudiants italiens

New-York, 19. — Demain arriveront à New-York à bord du paquebot italien Saturnia 334 étudiants italiens représentant 26 universités italiennes. C'est le plus fort groupe d'étudiants européens qui soit jamais venu aux États-Unis.

Ce voyage à Toronto

Les membres de la Commission athlétique de la ville de Montréal, reviendront aujourd'hui ou demain du congrès de la National Boxing Association, qui se termine aujourd'hui à Toronto.

M. Taschereau n'a rien à annoncer

Québec, 19 (D.N.C.) — A la fin de la séance du cabinet, qui s'est terminée vers 12h. 30, M. Taschereau a déclaré: Rien à annoncer pouvant intéresser le public.

La course des voiliers ajournée, faute de vent

Newport (Rhode-Island). — La troisième épreuve pour la coupe America est ajournée, faute de vent.

L'inscription des électeurs

Ottawa, 19 (S.P.C.) — Tous les électeurs fédéraux sont invités à s'inscrire au cours d'une période qui commence le 15 octobre et se termine le 17 novembre.

Le miracle de saint Janvier

Naples, 19 (S. P. C.-Havas). — Le miracle de la liquéfaction du sang de saint Janvier (martyrisé en 350) a eu lieu aujourd'hui, fête de ce martyr, en présence de milliers de fidèles.

Tous canadiens-français

L'inscription en P. C. N. (physique, chimie, sciences naturelles) année dite aussi pré-médicale est de 65 élèves, soit près du tiers de plus que l'an dernier.

M. Vautrin à Saint-Barnabé

Le nouveau ministre expose ce que le gouvernement entend faire pour la colonisation

Les Trois-Rivières, 19. (D.N.C.) — L'exposition agricole du comté de Saint-Maurice s'est tenue à Saint-Barnabé-Nord pendant la journée d'hier. Plus de trois mille personnes, venues de toutes les paroisses environnantes, ont profité de la température idéale qu'il faisait pour assister.

La grève aux Etats-Unis

Chez les propriétaires de filatures et de tissages des Etats-Unis, on dit que le nombre des grévistes diminue. Les grévistes affirment que les nouvelles adhésions compensent les défections. Il est fort probable que d'ici à lundi prochain, la main-d'oeuvre d'industries complémentaires sera appelée à participer à la grève.

L'Union des papetiers

Les Trois-Rivières, 19 (D.N.C.) — Pour la première fois l'on a tenu ici un conseil de district de l'Union Internationale des Papetiers. Les locaux de onze villes étaient représentés.

25 ans, 25,000

QUE CHAQUE LECTEUR NOUS EN TROUVE UN AUTRE, ET LE BUT SERA DÉPASSÉ.

La grève aux Etats-Unis

Le nombre des grévistes diminue, prétendent les propriétaires d'usines

(D'après des dépêches de l'Associated Press)
Chez les propriétaires de filatures et de tissages des Etats-Unis, on dit que le nombre des grévistes diminue. Les grévistes affirment que les nouvelles adhésions compensent les défections. Il est fort probable que d'ici à lundi prochain, la main-d'oeuvre d'industries complémentaires sera appelée à participer à la grève.

L'Union des papetiers

Les Trois-Rivières, 19 (D.N.C.) — Pour la première fois l'on a tenu ici un conseil de district de l'Union Internationale des Papetiers. Les locaux de onze villes étaient représentés.

Le Père Pro

Le Père Antonio Dragon, S.J., qui a publié sur le Père Pro, le martyr mexicain, un livre qui a fait le tour du monde et qui a été traduit en plusieurs langues, vient d'écrire sur les derniers jours et la mort du Père Pro, un drame en trois actes.

Avez-vous besoin de bons livres?

Adressez-vous au Service de librairie du "Devoir", 430 rue Notre-Dame est, Montréal. (Téléphone: HARBOUR 1241*)

A Nome

La population attend du secours — Les dommages matériels s'élèvent à \$3,000,000 — Pas d'autres pertes de vie

Nome, Alaska, 19. (S.P.A.) — Les citoyens de la ville de Nome, réduite en cendres avant-hier, ont commencé courageusement à se faire des abris temporaires en attendant les secours des Etats-Unis. Les quelques rares marchands qui avaient pu sauver des victuailles de l'incendie se sont vu assiéger hier et ce matin par les citoyens éplorés.

Le Père Pro

Le Père Antonio Dragon, S.J., qui a publié sur le Père Pro, le martyr mexicain, un livre qui a fait le tour du monde et qui a été traduit en plusieurs langues, vient d'écrire sur les derniers jours et la mort du Père Pro, un drame en trois actes.

Bulletin météorologique

Toronto, 19 (S. P. C.). — Hier, il a neigeé et il a plu dans l'Ouest, il a fait beau et frais dans l'Ontario et dans l'ouest du Québec. Voici le temps qu'il fera probablement dans le Québec demain:

LE REZ-DE-CHAUSSÉE -- FAITS ET OPINIONS

Un recueil historique

Voyageurs, Robes noires et Coureurs de bois, volume de près de quatre cents pages que publie M. Charles Upson Clark, D.Ph., dans la célèbre collection des Publications of the Institute of French Studies, Inc., Université Columbia, New-York. (1) est une sorte de recueil de morceaux choisis tirés des ouvrages des explorateurs français en Amérique du Nord. La majeure partie des extraits de ces ouvrages provient des Relations des Jésuites, édition Thwaites, en 74 volumes. Il va sans dire que si le volume contient une préface en anglais et des sous-titres des extraits en français, en français racontés, comme prend soin de nous en avertir M. Clark, mais respectueux de l'ancienne orthographe, pittoresque et savoureuse, des noms géographiques et des mots sauvages. Cinquante pages environ sont consacrées à des notes explicatives, à la traduction de mots rares, à une bibliographie abondante et finalement à un index. Somme toute, volume présenté à la moderne et pourvu des moyens de recherches les plus rapides.

gout d'histoire. Souvent il commencera à lire de petits volumes, mais remetra toujours à plus tard les sept dizaines et demie de volumes des Relations des Jésuites, édition mentionnée plus haut.

M. Clark résout le problème. Il réunit en quelques volumes les passages les plus importants, les plus pittoresques, les plus en relief. Quel passage citer pour donner un exemple? Prenons celui des moustiques sur le Mississippi, pièce que décrit le Père qui rappellera des souvenirs aux ruraux ou aux villégiaturés: "Ce petit animal (le marigouin) a plus fait jurer depuis que les Français sont au Mississippi, que l'on n'avait juré jusqu'alors dans tout le reste du monde. Quoiqu'il en soit, une bande de marigouins s'embarque le matin avec le voyageur, quand on passe à travers les saules ou près des cannes, comme il arrive presque toujours, une autre bande se jette avec fureur sur la pipe, et c'est la quitter point.

ringuons dans les bois. Après avoir soupé à la hâte, quoique l'on sache qu'on va y étouffer de chaleur; avec quelque adresse, quelque subtilité qu'on se glisse sous ce baïre, on trouve toujours qu'il y en est entré quelques-uns, et il n'en faut qu'un ou deux pour passer une mauvaise nuit."

Page vivante, que cette description du marigouin sur le Mississippi, page qui s'applique d'ailleurs à diverses autres régions de l'est de l'Amérique du nord. Ce passage n'est peut-être pas aussi sérieux que des dizaines d'autres que nous aurions pu choisir à travers le volume, mais comme il peint bien les misères de nos explorateurs. L'imagination les voit plutôt voguant sur un fleuve de poésie, à travers des décors splendides, mais qu'elle y ajoute cette petite mouche dont le Père Lajeune a dit de son côté: "A peine les peut-on voir, mais on les sent bien."

Lettrés au "Devoir"

Nous ne publions que des lettres signées, ou des communications accompagnées d'une lettre signée avec adresse authentique. Nous ne prenons pas la responsabilité de ce qui paraît sous cette rubrique.

Taux d'électricité

Montréal, le 13 septembre 1934 M. le directeur, Le Devoir, Montréal. Monsieur, La lettre en date du 10 septembre publiée dans votre journal le 13, signée par Montreal Light, Heat and P. Co., et adressée à ses abonnés, révèle à une catégorie de ces derniers une nouvelle taxe qui leur est imposée.

Promotion méritée

Le comité exécutif a annoncé officiellement hier la nomination de M. Armand Brodeur au poste d'inspecteur de la Sûreté municipale. Nos félicitations au comité exécutif pour avoir confié la Sûreté municipale à un homme tel que M. Brodeur, et à M. Brodeur lui-même pour cette marque de confiance et d'estime.

les moyens d'employer tous les accessoires électriques modernes. En somme, combien de personnes à Montréal font une consommation de 72 k.w.h. par mois (144 par facture)? A quelle classe de la société appartennent-elles?

Est-ce bien l'heure de taxer celui qui ne possède pas, (veuillez excusez le non-sens, mais il indique bien l'état d'esprit de ces messieurs) pour avantage celui qui possède? Le peuple, le petit, le "Jen arrache", n'a-t-il pas été assez pitétine?

L'opéra Lohengrin

Quand on parle d'une oeuvre comme la Bohème, il faut la considérer du point de vue des chanteurs qui l'interprètent. Dans Lohengrin, qu'a joué hier soir la troupe San Carlo, il faut s'occuper d'abord de l'ensemble, puisque nous n'avons plus affaire à une musique ou les personnages s'entourent d'une partition qui leur fait valoir, mais à un drame où c'est la partition elle-même qui domine.

Cela fait donc une économie de \$0.12 ou \$0.17 pour une consommation mensuelle de 72 k.h., suivant que le client a le double service du gaz et de l'électricité, ou utilise uniquement le service de l'électricité.

Si nous ne faisons erreur, la compagnie est censée établir ses nouvelles factures, en divisant par la moitié, la consommation des deux mois et en calculant suivant sa nouvelle échelle de 5.94 pour les 10 premiers k.h., de 2.54 pour les 60 k.h. suivants, 1.8 pour les 130 autres k.h. supplémentaires et .9 pour le reste.

Tarif ACTUEL

144 k.w.h. à 4c. moins le d'escompte, donc à 3c. \$4.33
TARIF PROJETÉ
Tarif initial comportant:
10 k.w.h. 1 mois \$9.40
10 k.w.h. 1 mois \$9.40
124 k.w.h. à 2.52 \$312.5

Tarif présent

Pour un mois, 72 k.h. à 3 cents net, donc \$2.16, plus \$0.10 pour le client du double service, soit \$2.26, ou \$0.15 pour le client du seul service d'électricité, soit \$2.31.

essaire, qui sonne pleine, complète, empoignante. Mais pour cette orchestration, où tout instrument se trouve pour ainsi dire sur le même plan d'importance, il faut des instrumentistes que le chef puisse manier comme il le ferait d'une boule de mastic et qui soient autre chose et plus que des joueurs de notes. C'est ce que le chef d'orchestre a réuni sous sa baguette et dont il joue, comme le pianiste de son clavier.

C'est l'orchestre et, à sa tête, M. Peroni qui est le triomphateur de la soirée d'hier. On l'a reconnu, mais pas assez à mon goût. La distribution des rôles du drame donnait un nouveau ténor pour celui de Lohengrin: Ralph Gerard. Ce serait un jeune chanteur qui accompagne la troupe et qui, le ténor Onofrei étant fatigué par les deux représentations précédentes et ayant encore beaucoup de travail à faire cette semaine, l'aurait remplacé presque au pied levé. Peu de voix, manque d'habitude de la scène, le mettraient au second plan vis-à-vis ses camarades. Il s'en est cependant tiré avec habileté, le rôle du Graal et les adieux au Cygne du dernier tableau étant remarquables.

Bianca Soroja qui était Elsa et Dreda Aves, une Ortrude magnifique, auraient souvent déchainé les applaudissements, s'il était possible d'en couper la musique wagnérienne. Il est pourtant arrivé que la puissance d'interprétation mise par Mme Aves dans les imprécations du premier acte, a fait rompre cette règle qu'instinctivement chacun s'impose.

L'oeuvre a été chantée en allemand, Mario Valle seul, dans le rôle de Tebramund chantant en italien. Mais, pour celui qui connaît assez les leitmotifs pour suivre la commentaire musical de l'orchestre, il était indifférent qu'on se servit d'une langue ou de l'autre. M. Valle, Harold Kravitz, le roi Henri, Stefan Kozaevitch, le Heraut, ont été à la hauteur de leurs partenaires-femmes.

Les constatations qu'on a pu faire les deux premiers soirs, mais surtout hier, nous amènent à ceci que la troupe San Carlo est parvenue à un degré d'excellence que dépasseraient difficilement d'autres troupes ambulantes. Elle serait notre compagnie d'opéra pour une saison de plusieurs mois que nous ne nous lassions pas d'aller l'entendre. Chicago, que les saisons données par Insull a rendu difficile à l'égal de New-York, l'aura cet hiver et soyons sûrs qu'il lui fera l'accueil qu'elle mérite. Frédéric PELLETIER

LA RADIO

RADIO-GAZETTE

Mercredi, 19 septembre

WABC

2.00 p.m. Courses de championnat. 2.30 p.m. Ann Leaf, organiste. 3.30 p.m. Nouvelles. 7.00 p.m. Les Montagnards modernes. 8.15 p.m. The Human Side of the News. 9.15 p.m. Emery Deutch et son orchestre. 10.00 p.m. Expédition Byrd dans l'antarctique.

WTIC

1.10 p.m. Sur les ailes de la chanson. 2.30 p.m. Revue pour les femmes. 7.15 p.m. Sport. 10.00 p.m. Orch. Guy Lombardo.

Les beaux programmes

WABC

4.00 p.m. Au Village Vert. Symphonie Howard Barlow. — Danse hongroise no 1. de Brahms; Danse russe, de Tchaikovsky; Danse Andra, de Grieg; Danse des gnomes, de MacDowell; Le soulier d'Anselmi; Le sabot; Le ballet du soulier; La Cour du soulier; Sandale; Brogue; Pièce, de Mendelssohn. 9.30 p.m. Les aventures de Gracie. — Orchestre Bobby Dolan. — Puccini, Puccini; O Sole Mio; Santa Lucia; Mélodie (Music on the Air).

Judi, 20 septembre

WABC

1.15 p.m. Déjeuner du Club de publicité. 2.05 p.m. Ann Leaf, organiste. 2.30 p.m. Cordes poétiques. Orch. Emery Deutch. 4.30 p.m. Baseball. 6.45 p.m. Nouvelles. 8.30 p.m. Harmonies de Leith Stevens. 9.30 p.m. The Pennsylvania. 10.00 p.m. Quarante-cinq minutes à Hollywood.

WGY

2.30 p.m. Revue pour les dames. 4.25 p.m. Trio Jester, NBC. 4.45 p.m. Bourse. 7.30 p.m. Baseball. 9.00 p.m. Orchestre. 11.00 p.m. Orchestre. 11.30 p.m. Orchestre NICHOP.

Les beaux programmes

WABC

4.45 p.m. Le Long de la Voie. Musique russe. — Marche russe, de Ganne. Chansons russes: du village (Suite caucasienne), d'Ipilov-Ivanov; L'Alouette, de Glinka; La lune du désert, de Deutch. 10.45 p.m. Tito Guizar, avec un orchestre de concert. — Norriha, de Robles; Lamento Griego, de Grever; Caporal, de Guizar; Los Banderilleros, de Volpatti; Love in Bloom; Mma Inez.

Discours de M. Rancourt

M. J.-C. Rancourt, président de la Fédération des ouvriers du Canada, parlera au poste CHLP, de 9 à 9 h. 30.

Postes locaux

MERCREDI, 19 SEPTEMBRE

CRCM

6.15 Chansonnettes françaises. 6.45 Bourses de Montréal et de N.-York. 7.00 Concert d'Orléans. 7.15 Marchés agricoles. 7.30 Nouvelles en français et résumé des programmes de la soirée.

CFCF

7.36 Silhouettes musicales. 8.00 Ovide et Cyprien. 8.15 Orch. Dornberger. 8.30 Paddy Fantasy. 9.00 Harmony Highway. 9.25 Say it with music. 10.00 Echoes from the King's Court. 10.15 Ethel Greig, soprano, et Al Smith, pianiste. 10.30 Marthe Lapointe, soprano, et Al Smith, pianiste. 10.45 Marthe Lapointe, soprano, et Jean-Marie Beaudet. 11.00 George Olsen et son orchestre. 11.30 Nouvelles en anglais et pronostics de la température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 9.30 Culture physique. 9.45 Comédies musicales. 10.00 Opérettes. 10.20 Fantaisies. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Emulsion du progrès. 12.00 L'heure des dames. 12.30 L'heure des dames. 1.15 Variétés, heure. 3.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 8.00 Classique et moderne. 8.15 Théâtre radiophonique. 8.15 Emery Deutch, violoniste. 9.30 Orch. de concert. 10.00 Orchestre. 10.30 Prom. Old Vienna. 11.00 Le reporter sportif Moison. 11.00 Programme de chant par Nick Lucas.

CKAC

4.00 On the village Green. 4.30 Bourse. 4.45 Programme musical. 5.00 Orchestre. 5.00 Orchestre. 5.00 Orchestre. 5.15 La petite école. 5.30 Le programme du foyer. 6.15 Programme musical. 6.25 L'heure récréative. 7.15 Chant par Vera Van. 7.25 Drama véridique. 7.45 Le Soc du bon parler français. 8.00 Classique et moderne. 8.15 Théâtre radiophonique. 8.15 Emery Deutch, violoniste. 9.30 Orch. de concert. 10.00 Orchestre. 10.30 Prom. Old Vienna. 11.00 Le reporter sportif Moison. 11.00 Programme de chant par Nick Lucas.

CFCF

8.00 Orgue. 11.55 Nouvelles. 1.00 Bourse. 4.15 Fermeture de la bourse. 7.17 Fermeture de la bourse. 9.30 La ligue de sécurité. 11.00 Nouvelles. 11.15 La voix de la romance.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CFCF

8.00 Orgue. 11.55 Nouvelles. 1.00 Bourse. 4.15 Fermeture de la bourse. 7.17 Fermeture de la bourse. 9.30 La ligue de sécurité. 11.00 Nouvelles. 11.15 La voix de la romance.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.

CHLP

9.00 Thème, heure, sommaire, chansons françaises. 10.00 Musique militaire. 10.30 Diction. 10.45 Comédies musicales. 11.00 Poèmes symphoniques. 11.30 Vos valse favorites. 12.00 L'heure des dames. 1.30 Heure. 5.30 Sommaire, chansons de Paris. 6.00 Bourse des mines. 6.15 Féd. des ouvriers du Canada. 7.00 En badin avec Gaston et Georges. 7.30 Le roi du banjo. 7.45 Le quart d'heure municipal. — Causerie sur l'hygiène. 8.15 Orchestre. 8.45 Le chanteur des boulevards. 9.00 Les Vive-La-Joie. 9.30 Samovar. 10.00 Un peu de tout. 10.30 Orchestre. 11.00 Heure, température.



Achetez du "Salada" et soyez certain d'obtenir toute la satisfaction que donne une infusion parfaite. Riche en saveur, vigoureux et frais, il a toutes les qualités d'un bon thé. Certains thés sont meilleur marché mais n'offrent pas cette même garantie de satisfaction.

THÉ 'SALADA'

M. Armand Lavergne

Il reste vice-président des Communes — La question du français

Québec, 19 (S. P. C.). — M. Armand Lavergne, député conservateur de Montmagny au Parlement fédéral, n'a pas l'intention d'abandonner ses fonctions de vice-président de la Chambre des Communes. "J'y ai songé quelque temps, lorsque ma santé semblait devenir précaire", a dit M. Lavergne, mais maintenant que je me sens mieux, j'ai abandonné cette idée".

Il répondait à une question que lui posait un représentant de la Canadian Press. Celui-ci l'interrogea ensuite sur ses rapports avec le gouvernement conservateur qui, dit-on, seraient de plus en plus tendus. M. Lavergne est, écrit-on, en désaccord complet avec l'administration Bennett sur la question du français. "Cela se peut", a répondu le vice-président, "mais le vice-président de la Chambre des Communes est étranger à l'administration. Il appartient à la Chambre des Communes, non au service civil".

A PARIS



M. Louis-Auguste GUILMETTE, lauréat du Conservatoire National de Musique, qui est parti ces jours derniers pour Paris où il étudiera le piano et l'orgue, sous le maître Marcel Dupré.

Congrès de propriétaires

Les 2 et 3 octobre

Lors du congrès des propriétaires fonciers de la province de Québec, à l'hôtel Viger, les 2 et 3 octobre prochains, la Ligue des propriétaires de Montréal suggérera la suppression de la Commission métropolitaine, l'imposition d'une taxe sur le revenu à compter de \$1,000, par année au lieu d'une taxe foncière, l'abolition du secours direct, et l'élection du comité exécutif de Montréal, par les seuls électeurs propriétaires.

La Ligue a tenu une assemblée hier soir à la Palestre du National, sous la présidence de M. Emery Sauvé.

On discutera aussi la conversion de la dette municipale.

Le docteur Laquerrière

à l'hôpital Notre-Dame

Le docteur Laquerrière commença la série régulière de ses conférences, le jeudi 4 octobre, à 10 heures 30, à l'amphithéâtre de l'hôpital Notre-Dame. Mais il fera à la même heure, le jeudi 20 septembre, une conférence préliminaire: "Revue générale des applications à la médecine des rayons X et de la Physiothérapie — Le rôle du médecin praticien et le rôle du spécialiste".

Cartes d'identité

Le bureau municipal de la carte d'identité a distribué 10,700 cartes. On sait qu'à partir du 1er octobre la carte d'identité sera obligatoire pour tout chômeur qui veut bénéficier des secours directs.

Les radios Stromberg - Carlson

CONSTITUENT UNE PLUS GRANDE VALEUR QUE JAMAIS

Jamais encore vous n'avez pu acheter un Stromberg-Carlson authentique à aussi bas prix qu'aujourd'hui. Nos modèles sont maintenant marqués à \$99.50 et chaque instrument offre la qualité supérieure et l'excellence de rendement qui ont valu au Stromberg-Carlson sa célébrité.

Le "TREASURE CONSOLE"

Modèle à ondes courtes, avec cadran sélecteur.

\$119.50

COMPLET.

Goûtez le plaisir d'entendre les émissions de Londres, de Paris, de Rome, de Madrid et autres centres mondiaux, en plus des programmes réguliers.

Il n'y a rien de meilleur qu'un Stromberg-Carlson.



Conditions faciles \$11.95 comptant et \$6 par mois. Catalogue sur demande.



J.-A. HEBERT, Président et Gérant Général. 1112 rue STE-CATHERINE Ouest (à l'ouest de Peel). 6885 rue ST-HUBERT près Bélanger. 580 rue S.-CATHERINE E. (angle St-Hubert). 4232 rue VERDUN.

ainsi pense

LA PRESSE CANADIENNE

-- de jour en jour



Instinctivement !

Tous ils consultent nos spécialistes pour leurs

YEUX

Tait-Favreau - Ltée

265, rue STE-CATHERINE EST — Tél. LA. 6703

SUCCURSALES: 6890, rue St-Hubert TEL. DO. 8355 270, ave Victoria, St-Lambert — Tél. 791 3871, Ste-Catherine Est coin Bourdonnière — FR. 3900 270, ave Victoria, St-Lambert — Tél. 791

Une leçon directe pour nous

De la Liberté, de Winnipeg, Manitoba, numéro du 12 septembre: La célébration du quatrième centenaire et les fêtes incomparables qui l'ont signalée ne sauraient manquer d'avoir des résultats pratiques. Il s'en dégage une haute leçon de confiance, de persévérance providentielle dans les destinées au Nouveau-Monde. Même pour nous, Canadiens français du Manitoba, qui n'y avons participé que de fort loin, l'événement comporte un enseignement de portée directe et immédiate.

Le grand fait historique de la survivance et de l'épanouissement du germe de vie française, apporté par Jacques Cartier il y a quatre cents ans, finit par nous sembler à nous, presque naturel; mais les délégués de la France d'outre-mer n'ont cessé de s'en émerveiller et d'en admirer les heureuses conséquences. Humainement parlant, le projet de colonialisme inauguré sous François Ier avait de pauvres chances de succès et connu, de fait, de longs débuts extrêmement difficiles. Harcelés d'un côté par les tribus sauvages, de l'autre par les colonies anglaises rivales, les Français du Canada ne se maintinrent pendant deux siècles qu'au prix de sacrifices héroïques de tous genres. Mal soutenus par la métropole, qu'absorbait des soucis plus pressants, ils passèrent finalement sous une domination étrangère. Et c'est là que s'accomplit le miracle canadien: le changement d'allégeance politique, qui devait entraîner normalement l'extinction de la nationalité, a diminué en rien leur vitalité catholique et française. Les 60,000 Français du temps de la défaite sont aujourd'hui plus de deux millions rien que dans la province de Québec, ou ils tiennent leurs destinées entre leurs mains.

L'histoire de notre groupe français de l'Ouest, c'est, dans une certaine mesure, la répétition de celle de la colonie de la Nouvelle-France. A la dure lutte des débuts contre les éléments et contre les sauvages, a succédé la lutte pour la langue et la religion. Nous sommes le double des vaincus de 1760. Ce n'est pas un chiffre négligeable. Il n'y a aucune raison de croire que nous ne puissions faire aussi bien qu'eux, à condition de montrer une vigilance et une fermeté au moins égales. Si l'on objecte que les conditions actuelles sont à notre désavantage, que les forces d'assimilation sont plus actives et plus puissantes qu'il y a cent et cent cinquante ans, il faut reconnaître que nos moyens de défense à nous aussi se sont perfectionnés et qu'il y a des modes de persécution connus de nos pères auxquels on ne peut plus recourir.

Les minorités ne se sauvent pas sans peine. Celles qui ont eu peur de l'effort ont infailliblement préparé leur disparition. Les Canadiens français de l'Ouest seront les artisans de leur propre salut et rien ne peut suppléer, dans ce domaine, le travail personnel. Ils se sont d'ailleurs imposés jusqu'ici trop de sacrifices pour s'arrêter à mi-chemin.

Les délégués de l'Association d'Education des Canadiens français du Manitoba ont entrepris leur tournée à travers la province. Ils s'efforceront de mieux faire connaître cette organisation nationale et de lui amener le concours actif de toutes les bonnes volontés. Le succès pour nous est à ce prix. Que notre Association se maintienne forte et pourvue des ressources matérielles nécessaires à son plein fonctionnement; alors nous n'aurons pas de graves sujets d'inquiétude. Son rôle dans le passé nous est un gage de confiance et de sécurité pour l'avenir.

Un simple petit coup de cœur de la part de chacun, — cela ne ruinerait personne, — et tout péril sera écarté.

Donatien FREMONT

Sage mesure

De l'Action catholique, de Québec: Nous ne pouvons qu'applaudir à la décision prise par les autorités policières de Québec, qui sévissent désormais contre les acheteurs trop bienveillants des accessoires d'automobile. C'est une industrie pratiquée par tous les piliers de tavernes que celle de s'approprier bouchons de radiateurs, bouchons de réservoirs, voire même pneus de rechange et gares, pour aller les vendre quelque part, ou les échanger même contre quelques verres de bière. Il est temps que l'on prenne des mesures pour faire cesser ces vols à deux degrés, qui deviennent très onéreux pour les victimes. J. D.

Il y a un magasin TOUSIGNANT FRERE près de chez vous:

1584 Ste-Catherine E. 1587 Ontario E. 3539 Ontario E. 5167 rue Clarke 2309 Ontario E. 1148 Mont-Royal E. 2929 Masson 2034 Mont-Royal E.

TOUSIGNANT et Frère Limitée.

6312 RUE SAINT-HUBERT

BEURRE



LA PAGE FEMININE

"Vivre en aimant"

Directrice: Jeanne METIVIER.

Combattons les péchés capitaux par des pilules de bon sens

Si la colère est le résultat d'ex-cès de bile, l'avarice provient d'une insuffisance psychologique. L'avarice veut posséder; sa joie, son unique bonheur, c'est d'accumuler des richesses. Il entasse ses trésors, son argent au lieu de le laisser circuler et augmente ainsi chômage et misère.

Pour combattre l'avarice chez un sujet, le Dr Farez préconise que la bonne chère, payée par autrui, est un remède souverain et corrige l'amoindrissement physique qui en est la cause.

L'envie est aussi un des péchés capitaux les plus répandus; proche parente de la jalousie, elle s'attaque à tout le monde, à des concurrents; la jalousie a surtout pour objet une personne en particulier tandis que l'envie en veut à un groupe.

L'envie voit d'un mauvais oeil le talent, les succès, la beauté, le rang, les honneurs et la fortune du prochain.

La jalousie débute souvent à l'enfance; qui n'a vu le marmot de deux ans jaloux du petit nouveau établi dans son ancien berceau. Avec quel oeil d'envie le bambin de six ans convoite le morceau de tarte du frère aîné, plus gros que le sien. Un peu plus tard, à l'école, tout en étant camarades ou compagnons, quelle rivalité à base de jalousie; les succès du prochain chatouillent l'épiderme et on avale la pilule avec force récriminations.

Si un contemporain s'élève au-dessus de la moyenne par ses succès; sa compétence, ses mérites sont critiqués, revus, pesés avec une minutie incroyable. Le malheureux devient le point de mire de tous les regards; on ira même jusqu'à faillir sa vie intime dans le seul but de rebaisser ses succès, objet de la jalousie.

La jalousie amoureuse retient aussi l'attention parce que plus pitoyable et plus bruyante. Le jaloux devient un inquisiteur implacable; les grossièretés, les injures, les calomnies, tout lui est permis. Il trouble les ménages, vicie les relations sociales et disloque les familles au détriment des enfants, ces innocentes victimes.

La jalousie est la manifestation d'un trouble corporel due au passé de l'individu et à ses fautes contre l'hygiène, due surtout à l'état de ses nerfs et à sa constitution héréditaire.

La maladie du doute ne fait qu'un avec la jalousie; le véritable jaloux n'est pas celui qui connaît des faits et s'en repaît mais celui qui vit dans le doute et s'acharne à y croire sans avoir de preuves. Il se tortille d'intuition et les fonctions deviennent des réalités à ses yeux.

Sur les raisons les plus futiles il échafaude des romans et devient facilement accusateur, menteur et calomniateur.

Une alimentation reconfortante, des toniques sont tout indiqués; certaines glandes font défaut, manque d'hormone, et ceci est du domaine du médecin.

Les fonctions biliaires faisant défaut, il en résulte une intoxication générale dangereuse si une motilité se déclenche.

Tout être est né pour être heureux s'il s'en donne la peine, s'il n'exige pas de la vie plus qu'elle peut donner. Pourquoi la grande majorité des hommes n'ont-ils que la moitié de la somme de bonheur que Dieu leur avait assignée? Pourquoi sommes-nous des demi-heureux? L'enfant qui ne connaît pas la vie et ses douleurs est parfaitement heureux dans ses joies; ses yeux nous révèlent une joie intime et parfaite.

Si nous ne pouvons pronostiquer l'avenir extérieur, si nous ne pouvons contrôler les divers événements de la vie, du moins, dans l'obscurité de la destinée, l'avenir de notre âme nous appartient. Nous pouvons faire en sorte qu'il soit tel que nous le voulons, en modelant notre âme, en prenant résolument la direction de nos pensées et de nos sentiments de sorte que, quoi qu'il advienne nous ne soyons jamais des marionnettes à la merci des événements.

La possession de soi-même, nous pouvons la conquérir en nous étudiant, en découvrant quelles sont nos bonnes et nos mauvaises ten-

Les lézards

L'été rêve dans un silence lumineux. Le soleil doucement chauffe le mur trop vieux. Auquel le temps a fait d'inévitables brèches. Où gisent des lézards invisibles, peureux. Il baigne de tiédeur tendre les pierres sèches. Leurs éboulis anciens et leurs blessures fraîches: Lors on en voit surgir tous les lézards frileux.

Tels, en de pauvres cœurs que la vie a blessés. Les souvenirs amers se cachent angoissés. Et les tristes secrets habitent le silence. Refuge sombre. Ils y palpitent opprimés. Mais on les voit soudain jaillir en confiance.

Quand près du mur glacial un cœur brûlant s'avance, Quand près de leur chagrin la bonté a passé.

Andrée BOURÇOIS-MACE

Société d'étude et de conférences

La Société d'Etude et de Conférences reprendra ses séances hebdomadaires le mardi 16 octobre, à trois heures et quart. Les conférences auront lieu cette année dans l'Oak Room de l'hôtel Windsor.

Cette association de jeunes femmes et de jeunes filles est une oeuvre de coopération intellectuelle qui, en vue de faire une plus large part aux choses de l'esprit, propose à ses membres d'utiliser leurs loisirs d'une manière à la fois efficace et agréable. Par des conférences sur les sujets les plus variés elle stimule le goût de connaître et suscite le désir d'une culture plus vaste et mieux au point.

La société est composée de cercles portant le nom de leurs présidentes respectives, formés de huit membres au moins et de vingt au plus. D'octobre à mai, les cercles sont tenus à des réunions bi-mensuelles, où, après s'être documentées sur un sujet choisi d'avance, chacune émet librement ses opinions et discute des arguments opposés. On voit ainsi, l'excellence de cette méthode d'étude: la nécessité de s'exprimer contribue à préciser la pensée, le choc d'idées contraires force à l'analyse, développe le sens critique et entraîne à une plus grande lucidité. Les réunions offrent de plus l'occasion de nouer de précieuses amitiés intellectuelles et créent entre les membres une sympathie solidaire.

L'organisation des conférences hebdomadaires est confiée au comité exécutif.

Pour 1934-35, on a inscrit au programme, vingt-quatre conférences divisées en deux séries, la première d'octobre à janvier, la seconde de février à mai inclusivement. Un thé-causier ouvert au public partagera les deux séries.

Au nombre des conférencières qui seront les hôtes de la Société d'ici février, on compte le R. P. Ceslas Forest, O.P., Mme Annette LaSalle-Leduc, Mlle Annette Doré, Mlle Raymond Tanghe, Olivier Asselin, Claude Melançon, Jean Bruchési, Pierre Masson, Auguste Descarries, Jean Nolin, Henri Prat.

Les personnes qui désirent obtenir des renseignements supplémentaires sont priées de s'adresser à Mme Paul Lebrun, la présidente, à l'Ancester 6381, ou à la secrétaire, Mlle Annette Doré, Harbour 1663.

MODE

Les plissés tiennent une large place dans la confection des robes d'automne. On les met sur les jupes, les corsages, les manches; on les utilise en garnitures de tous genres. On fait beaucoup d'empêchements plissés en travers, les plis arrêtés à l'épaule par des boutons et laissés libres ensuite, de manière à former deux courtes épaulettes qui élargissent la carrure.

Voici un charmant modèle faisant une robe droite en fin lainage bleu drap. Le dos se boutonne dans le dos jusqu'à la ceinture, laquelle est en cuir blanc. Le devant dessine un pli piqué descendant du corsage sur la jupe, ce pli laisse libre à partir du genou. Le haut de la robe est plissé, en georgette blanc, faisant empêtement avec épaulettes.

Les robes élégantes en crêpe, en marocain, en romain, se garnissent beaucoup de plissés. Elles ont souvent des manches collantes, courtes au coude, avec, au bas, un haut plissé très serré faisant un bas de manche très large, les plis allant en s'épaulant de façon à laisser voir le bras. La jupe est plissée, elle aussi, mais ces plis ne sont pas repassés. Des plis encore à l'écharpe en crêpe orange qui vient faire un fichu croisé sur le corsage noir.

Les plissés du bas des manches sont parfois doublés d'un tissu de couleur claire qui rappelle la nuance de la ceinture, de l'encolure ou des boutons ornant la robe. Le plissé se retrouve encore sur les poignets des jupes, faisant tablier, incrustations, guillemés en arrière de la jupe, collette, bord de manteau, de collet, etc.

Les plissés très courts servent parfois à dessiner le mouvement d'un boléro, d'une jaquette, d'un collet, d'un empêtement, ou une courte épaulette à l'emmanchure. Les plus nouveaux sont travaillés dans la forme de tuyaux d'orgue.

Récollecion mensuelle

Toutes les anciennes retraitantes et leurs amies, sont cordialement invitées, dimanche prochain, le 23, à prendre part à la Récollecion mensuelle au monastère de Marie-Réparatrice, 1025, rue Mont-Royal ouest.

Méditation à 8 h. 30. Messe à 8 h. 45, suivie du déjeuner et de la causerie.

RETRAITES FERMEES

Monastère de Marie-Réparatrice: 1025, Mont-Royal ouest, Outremont. Octobre: 18 au 21, jeunes filles. Octobre 23 au 26, demoiselles âgées.

LES TROIS-RIVIERES 865 Saint-Charles

Sept. 20 au 23, jeunes filles. Octobre 4 au 7, jeunes filles.

Prère de s'inscrire à l'avance et d'inclure un timbre pour toute demande de renseignements.

Association des Aides-Malades Enrg.

Les cours recommenceront le 24 septembre 1934. Ces cours sont de trois mois, et enseignent les soins aux convalescents, maladies chroniques et tous cas de non-sérucité. Pour renseignements, s'adresser à Mlle M.-H. Casault, tél. Fitzroy 3273.

Les nouvelles féminines

Parties de cartes

La Ligue catholique féminine organise une partie de cartes sous la présidence d'honneur de M. l'abbé Honoré Chabot, au monastère de Marie-Réparatrice, 1025, rue Mont-Royal ouest, le lundi 1er octobre, à 2 h. 30 p.m. Pour tous renseignements, appelez Du. 6438.

Amicale du couvent de St-Ambroise de Kildare

Les Soeurs de Sainte-Anne du couvent de Saint-Ambroise de Kildare invitent cordialement toutes leurs anciennes élèves à se réunir à leur Alma Mater, le dimanche 30 septembre, à 2 heures p.m. Une réponse est sollicitée pour le 26 septembre.

Bénédiction d'une crèche

Les Filles Consolatrices du Divin-Coeur ont l'honneur d'inviter leurs parents, bienfaiteurs, amis et le public en général à la bénédiction de leur crèche et orphelinat Saint-François d'Assise, à La Réparation, près Montréal.

La cérémonie aura lieu le dimanche, 23 septembre, à 2 h. 30 p.m. (heure avancée), et la bénédiction sera donnée par S. E. Mgr Deschamps, auxiliaire de Montréal.

Au Foyer Sainte-Claire

La retraite fermée préchée par le R. P. Hildefons, O.F.M., au Foyer Sainte-Claire-d'Assise, 5045, rue St-Dominique, Montréal. Tél. DOLLARD 8026, commencera vendredi, le 21 septembre à 7 h. 30 du soir, pour se terminer mardi, le 25 au matin. Les jeunes filles sont priées de ré-

Feuilleton du "Devoir"

La Légende du Donjon

par Pierre GOURDON

36. (suite)

Elle prenait place aux tables des restaurants et couchait dans des chambres d'hôtel que, d'ailleurs, Hubert et Lulu savaient lui choisir confortables, sans trop savoir où elle était, n'ouvrant guère la bouche que pour demander combien il restait encore de kilomètres à faire; pour exiger qu'on lui traduisit ces distances en lieues afin de les mieux comprendre, et surtout pour répéter de temps à autre, comme un leitmotiv:

"Nous la retrouverons!... nous la retrouverons!..."

Enfin, on approchait. Malgré l'allure forcément plus lente qu'imposaient les routes en ce pays de montagnes, on atteignit. Mais plus tôt que l'itinéraire établi de concert par Hubert et Lulu ne l'avait prévu. De là, au village cévenol qu'habitait Mme Elie de Distré, il n'y avait pas loin. Après s'être renseignés sur le chemin à suivre, les voyageurs gagnèrent une étroite vallée où serpentait, entre les flancs abrupts des montagnes, une pittoresque rivière. Bientôt ils rencontrèrent un curieux amas de maisons, entre lesquelles des ruelles sordides et sinueuses formaient

comme un inextricable labyrinthe. Là, ils s'informèrent encore.

— Pourriez-vous, monsieur, avoir l'obligeance de me dire où est le Mortissou, l'habitation de Mme de Distré? demanda poliment Hubert au premier venu, un homme de haute taille, mi-bourgeois, mi-paysan, qui fumait tranquillement sa pipe sur le pas de sa porte.

Cet homme répondit avec la volubilité en usage dans son pays et avec un accent qui faisait songer au murmure de l'eau sautillant sur les cailloux de la rivière, toute proche:

— "Té! où est le doute? Bien sûr que je puis vous dire où est le Mortissou. Tout le monde vous le dira comme moi. La dame qui l'habite est bien connue. Elle est si brave! Et sa fille, Mlle Martine, est brave aussi. Que le bon Dieu les bénisse, ainsi que vous qui allez leur rendre visite!"

Cette exubérance méridionale amusait beaucoup Lulu qui ne put s'empêcher d'éclater de rire. Celui qui avait provoqué cette hi-

MAISONS D'EDUCATION

Langues Vivantes!

Espagnol, Italien, Allemand

enseigné par des professeurs originaires de leur pays où ces langues se parlent.

Cours supérieurs

donnés entièrement dans l'une et l'autre de ces langues.

Composition, Conversation

Attention spéciale à l'accent et à la prononciation.

Ouverture des Cours

lundi, 1^{er} octobre, à 7.30 heures du soir

On s'inscrit le jour et le soir.

L'École des Hautes Etudes Commerciales

affiliée à l'Université de Montréal

Coin avenue Viger et rue Saint-Hubert MONTREAL

Occasions du Jeudi chez EATON

Bottines à semelles coussinées pour hommes

Ord. 5.00

Chaque paire à très bas prix jeudi

Pas de commandes téléphoniques C.O.D.

Belle qualité de chevreau noir — flexible et confortable. Fortes semelles de cuir à réprime Goodyear, support de l'arche en acier et coussins confortables. Formes larges. Pointures 6 à 11, jeudi la paire... **2.99**

"Brogues" en cuir grenu pour garçons

Très bas prix pour des "brogues" de cette qualité. Tout juste ce qu'il faut pour les journées humides et froides de l'automne et de l'hiver. Cuir grenu noir ou brun, avec semelles de cuir de chène. Pointures 1 à 5 1/2, jeudi la paire... **2.49**

ECOLE TECHNIQUE

200, RUE SHERBROOKE OUEST, MONTREAL

COURS DU SOIR

REOUVERTURE, 2 OCTOBRE

Préparant aux carrières industrielles les plus diverses. Enseignement théorique et pratique. Laboratoires et ateliers des mieux outillés. L'École décerne des certificats d'aptitude professionnelle aux élèves qui suivent une série de cours se rapportant à leur spécialité.

Mathématiques appliquées	Ajustage (théorie et pratique)	Soudure autogène
Chimie industrielle	Forge (ateliers)	Soudure électrique
Conversation anglaise	Ponderie (ateliers)	Automobile (mécanique et électrique)
Electricité théorique	Ingénieurs stationnaires	Peinture d'enseignes
Radio (théorie)	Radio (ateliers)	Aéronautique
Radio (pratique)	Menuiserie (ateliers)	Moteurs d'aviation
Dessin industriel	Charpente (ateliers)	Imprimerie (composition)
Tout genre	Modèlerie (ateliers)	Imprimerie (presses)
Piombérie et chauffage (théorie)	Construction et lecture des plans	Tracé du meuble
Piombérie (ateliers)	Estimation en construction	Composition du meuble
Verblanterie (ateliers)	Travaux en menuiserie et construction	Ebénisterie (pratique)

L'École recevra les inscriptions, le soir seulement, à partir du 17 septembre, de 7.30 à 9.00 p.m. (lundi et samedi exceptés)

Pour tous renseignements, prospectus, etc., s'adresser au Secrétaire.

Les rétributions sont réduites d'environ 50%.

Souliers anglais pour hommes

Bas prix remarquable jeudi

Tout récemment arrivés d'Angleterre — et offerts jeudi à un prix qui devrait attirer une foule. Nouveaux, confortables, élégants, très en demande cet automne. Veau noir, légères semelles de cuir à réprime Goodyear. Pointures 6 à 11, jeudi la paire... **3.99**

Au deuxième étage — rue Victoria.

Tarif des annonces classifiées du "DEVOIR"

Téléphone: HARBOUR 1241

1 sou le mot, 25c minimum comptant.

Annonces facturées, 11c le mot, 30c minimum.

NAISSANCES, FIANÇAILLES, MARIAGES, SERVICES ANNIVERSAIRES, GRANDS MESSIS, REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES ET AUTRES, \$1.00 par insertion suivant la formule ordinaire chaque mot additionnel 2 cents.

COLLEGE O'SULLIVAN

1259, rue Guy, angle Ste-Catherine ouest

1015, Ste-Catherine est Harbour 7634

5, avenue Mont-Royal est Belair 3532

4080, rue Wellington, Verdun Fitzroy 7540

Cours préparant à l'Administration, aux Diplômes et aux Carrières

Administration commerciale, Secrétariat, Comptabilité, Sténographie, Tenue des livres, COURS DU JOUER ET DU SOIR. Enseignement individuel.

La plus importante Ecole commerciale au Canada. Au delà de 400 dactylographes. OUVERTE A COEUR D'ANNEE.

A remporté les plus hauts honneurs à l'Exposition de l'Empire britannique, à Wembley, Londres, Angleterre, et le Premier Prix à l'Exposition Mondiale de Saint-Louis, E.-U. La plus haute réputation. Emplois à vue pour gradus. Date d'inscription à la convenance de chacun.

Reçu aux visiteurs. Prospectus gratuits. Fitz. 9679.

E. J. O'Sullivan, M.A.

BUREAUX A LOUER

à très bonnes conditions. S'adresser à 3 Notre-Dame est, chambre 6.

Croisière - Aubaine à bord du NEW NORTHLAND la Gaspésie et la Côte Nord

Départ de Montréal samedi 22 sept. 10 a.m. Retour jeudi 27 sept.

A l'aller: QUEBEC, LA MALBAIE, GASPE et PERCE; au retour: GOBBOUT.

Programme d'amusements très variés sous la direction de M. Ernest Loiseleur — Voyage en compagnie de compatriotes. Toutes les cabines extérieures — tous repas com- \$35.00 pris, par personne.

Se hâter — neuf cabines seulement sont disponibles

LE DEVOIR — VOYAGES

430, Notre-Dame Est — Montréal (Tél. HARBOUR 1241)

Emploi demandé

Comptable, expérience consommée, meilleures références, organisation de compagnies, administration, ouvrage à l'heure ou à forfait, jour ou soir, ville ou campagne, une entrevue est sollicitée, prix très modéré. Tél. DOLLARD 8643. J.B.O.

Médecin

Dentiste, célibataire, désire partager avec médecin, bureaux situés au-dessus pharmacie établie depuis 20 ans. Logement ou partie de logement si désiré. En face de l'église, à proximité d'écoles fréquentées par plus de 2,000 enfants. Conditions exceptionnellement avantageuses. Ecrire Casier 29, le "Devoir".

Si vous voyagez...

adressez-vous au SERVICE DES VOYAGES, LE "DEVOIR". Billes émis par tous les pays au tarif des compagnies de paquebots, chemins de fer, autobus, aussi hôtels, assurances bagages et accidents, chèques de voyages, etc. Téléphones HARBOUR 1241.

LE DEVOIR — VOYAGES

430, Notre-Dame Est — Montréal (Tél. HARBOUR 1241)

server leur place au plus tôt. Dimanche prochain, à 2 h. 30 p.m., conférence liturgique par le R. P. Germain-Marie, O.F.M. Toutes les dames et demoiselles seront les bienvenues.

— Cette étymologie ne manque pas d'intérêt, interrompit le jeune officier; mais je voudrais surtout savoir quelle direction je dois prendre. Cette croix doit se dresser à la rencontre de plusieurs chemins.

— Vous devinez juste. Il y a un chemin à droite et un chemin à gauche. Vous prendrez celui de gauche.

— Bon.

— A cent mètres à peine, vous apercevrez un mas assez important, mais un peu délabré. C'est là.

— Merci.

Hubert remit en route.

"Que! bavard! grommela la douairière.

— Il est drôle", répondit Lulu.

Déjà l'on avait franchi le kilomètre indiqué. On quitta la sinieuse vallée pour suivre les lacets d'une route s'accrochant au flanc de la montagne, çà et là plantée d'oliviers, ailleurs vêtue d'une herbe rase que brouillait, avec une hâte gourmande, des moutons et des chèvres.

COMMERCE ET FINANCE

BOURSE DE MONTREAL

Fluctuations de la matinée

Les nouvelles en raccourci

Cours de l'or
Londres, 19 (P.A.) — Le cours de l'or a avancé de 2 d. à 140 s. 8 d.

Cours de l'argent
Londres, 19 (P.A.) — Le cours de l'argent avancé de 1-16 à 21 13-16 d.

L'acier
New-York, 19 (P.A.) — Iron Age estime que la production de l'acier aux Etats-Unis à 21 pour cent du rendement possible, soit un gain de 1-2 pour cent sur la semaine dernière.

Cours du sucre
New-York, 19 (P.A.) — Le marché du sucre a tendance à faiblir. Options: sept. offre, 1.83; déc. 1.89; jan. 1.88; mars 1.91-92; mai, offre, 1.94; juil. offre, 1.97.

Dominion Stores
La valeur des ventes des Dominion Stores pendant les quatre semaines terminées le 8 septembre a été de \$1,349,203, comparativement à \$1,470,398 pour la période correspondante de 1933.

Dividendes déclarés
Tuckett Tobacco Co., 1-3-4 p.c. sur les actions privilégiées, payable le 15 octobre aux actionnaires inscrits le 29 sept.

Permis de construction
La valeur des permis de construction émis au Canada en août s'est élevée à \$3,273,889, comparativement à \$3,219,086 pour le mois correspondant de 1933.

L'or en Ontario
La valeur de la production de l'or en Ontario en août a été de \$6,058,000 contre \$3,943,000 en août 1933.

Le marché du bétail
(P.C.) — Le nombre d'animaux mis en vente à Montréal ce matin était de 685, soit 261 bêtes à cornes, 5 veaux, 419 porcs.

Cours du café
New-York, 19 (P.A.) — Les cours du café ont faibli. Rio: sept. non coté; déc. 7.61; mars 7.82; mai 7.88; juil. 7.97; août 7.82; sept. non coté; déc. 10.73; mars 10.75; mai 10.71-72; juil. 10.71.

Les grains
Chicago, 19 (P.A.) — La faiblesse persistante des cours à Liverpool a fait reculer le marché local ce matin.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours du blé' with columns for month, price, and other details.

Advertisement for Sun Trust, Limited, featuring the text 'EST-CE VOUS OU L'ETAT' and details about estate planning.

Les rendements

Table of stock prices under 'ACTIONS ORDINAIRES' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'ACTIONS DE BANQUES' with columns for bank names and prices.

Table of stock prices under 'ACTIONS DE MINES' with columns for mining company names and prices.

Table of stock prices under 'ACTIONS PRIVILEGIEES' with columns for preferred stock names and prices.

Table of stock prices under 'Bourse de New-York' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours fournis par la maison GIFFORD & FERDINAND' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours du blé' with columns for month, price, and other details.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours du blé' with columns for month, price, and other details.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours du blé' with columns for month, price, and other details.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours du blé' with columns for month, price, and other details.

Table of stock prices under 'Cours des trusts fixes' with columns for company names and prices.

cu bon d'instituer, à ses cours du soir, une section scientifique. Cette section s'adresse au public en général et plus particulièrement aux chefs d'ateliers, aux vendeurs de produits chimiques, ainsi qu'au personnel enseignant de nos écoles primaires et secondaires: professeurs, instituteurs et institutrices, religieux et religieuses.

Le cours scientifique est de deux années au minimum et comprend les matières suivantes: chimie et laboratoire, physique théorique et travaux pratiques, mathématiques et géométrie. L'étudiant est libre de dépendant de s'inscrire à une seule matière et de subir, en fin d'année, un examen sur cette matière.

Pour la chimie, le cours se répartit en 40 semaines de 2 heures dans chaque année. Les matières de chimie théorique et 20 semaines de laboratoire. En première, il s'étend à la chimie minérale et organique. En seconde, il étudie des notions de chimie complémentaire.

La physique théorique comprend 56 heures de cours et est complétée par 24 heures de travaux pratiques. A ces leçons, l'élève se familiarise avec la mécanique, la physique des corps et des vibrations, l'énergie, le magnétisme et l'électricité.

Tous ces cours commenceront lundi, le 1er octobre prochain. Ils se donnent de 5 h. 30 à 7 h. 30 p.m. les lundis, mercredis et vendredis de chaque semaine. Ils rendront de grands services au personnel enseignant, qui a de plus en plus besoin de culture, aux professeurs et instituteurs qui veulent se spécialiser dans l'enseignement des sciences, ainsi qu'aux hommes d'affaires, qui ont besoin de ne rien ignorer des produits qu'ils fabriquent ou vendent.

Le Directeur de l'Ecole, 535, avenue Viger, enverra des prospectus et autres renseignements sur demande.

Les cours moyens à Wall Street

Table of stock prices under 'Les cours moyens à Wall Street' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours moyens à Montréal' with columns for company names and prices.

Table of stock prices under 'Cours moyens à Montréal' with columns for company names and prices.

Les mines d'or de Geraldton

Un citoyen en vue de Hornepayne, Ont., Canadien français qui s'intéresse à l'établissement des mines dans le nord-ouest, nous fait parvenir la communication suivante: Le développement des mines dans cette région, en Ontario, se développe dans cette nouvelle région minière.

Une activité très grande règne dans toute la région de Geraldton, Ont. On estime qu'il y a en ce moment plus de 1000 hommes dans un arrondissement de 40 milles. Il n'y a plus d'incertitude sur le fait que la Little Long Lac Gold Mines est une véritable mine qui tendra aussi fameuse que la Hard Rock.

Les mines d'or de Geraldton. Nous ne parlons pas en ce moment des trente autres compagnies qui se sont formées tout autour de la Little Long Lac. Si comme le grand nombre le pensent, quelques-unes de ces compagnies se développent autant que la Little Long Lac, il y aura dans cette région, en Ontario, selon toutes les probabilités une véritable ville tout près le centre des activités à Hard Rock.

Lors de ma première visite à Hard Rock, je n'y ai trouvé que deux ou trois maisons. Quelques centaines de tentes, une trentaine de maisons, deux magasins, une banque, deux restaurants, une cour à bœufs, une gare avec trois télégraphes, un aéroport, l'ensemble de ces installations pour les charger sur des barges qui les importent sur divers points.

Hard Rock a été fondé et dirigé par le capitaine Hard Rock, un homme qui a fait de la Little Long Lac à Geraldton sans compter par le gouvernement. Il ne sera plus question de Hard Rock à moins que les compagnies Roche Long Lac et Mosher ne se développent et n'y fassent leur site de ville.

Le curé de Hornepayne qui vient donner la messe tous les mois, comme tous les autres, il croit à un bon avenir pour la région. De Hard Rock on se rend à la mine Little Long Lac par bateau. Il faut faire un trajet de 8 milles, comme le trajet est très beau et toujours en belles plages sablonneuses il est fort probable que dans quelques années il sera bordé de villas.

Arrivé à la mine on y constate un progrès remarquable. Le moulin de \$300,000 PROVINCE DE QUEBEC, DISTRICT DE MONTREAL.

RE: Succession DAME ELISABETH HERBERT, épouse d'ALBERT BECHARD. AVIS PUBLIC est présentement donné par et en vertu d'un jugement rendu par l'Honorable Edouard Fabre Surveur.

(P.C.) Hollinger a été en vedette ce matin, tant par sa vigueur que par son activité. Très en demande, il s'est avancé jusqu'à 21.55 après avoir débuté à 20 et à midi il cotait 21.15. C'est un haut depuis plus de cinq ans.

Montreal Power, Lake of the Woods, Pacific Canadian se sont aussi améliorés, de quelques fractions et Canada Cement priv. de près de 2 points à 39%.

Canada Northern Power a fléchi de près d'un point. (Comptation de la maison L.-G. BEAUBIEN)

Table of stock prices under 'Ventes Valeurs' with columns for company names, prices, and changes.

Table of stock prices under 'BANQUES' with columns for bank names and prices.

est à peu près terminé, le contrat de l'Hydro Electric est rempli. Il est coté 68.75. On admet une quinzaine de belles maisons modernes que la compagnie a fait construire pour quelques-uns de ses employés.

quelques semaines. C'est à Geraldton que les gens s'établissent en ce moment. C'est l'unique site de ville de la région. Les lots se vendent de \$100 à \$200 dont 25 p.c. comme premier paiement et la balance en versements mensuels.

Plusieurs épargnants avisés ont résolu ce problème de la baisse de l'intérêt sur leurs placements en ajoutant des Certificats Bonded Trust à leur portefeuille.

COMPENSEZ POUR LA BAISSÉ DE L'INTÉRÊT — Augmentez le Rendement de vos placements de 20% à 50%

Table showing interest rates and investment returns for 'TROIS EXEMPLES'.

UN PLACEMENT EPROUVÉ De 1931 à 1934 — sans contredit la période la plus difficile dans l'histoire des corporations — période au cours de laquelle nombre d'entreprises durent diminuer leurs dividendes ou les omettre complètement.

Les épargnants ont tout intérêt à demander des renseignements complets sur les Certificats Bonded Trust. Passez à notre bureau le plus rapproché où nous étudierons avec vous de quelle façon on peut augmenter la moyenne du rendement sur vos placements.

Les dispositions des lois de la province de votre domicile. Elles peuvent ne pas répondre à vos desirs. Soyez prévoyants: faites votre testament dès maintenant.

EST-CE VOUS OU L'ETAT... qui disposerez de vos biens après votre mort? A défaut de testament, vos biens seront distribués selon les dispositions des lois de la province de votre domicile.

Le Sun Trust, Limited 10 rue St-Jacques ouest MONTREAL

BONDED CORPORATION LIMITED Immeuble Banque Royale, Montréal L'Ancester 1116

Compagnie d'Assurance sur la Vie Saubegarde MONTREAL

Sur le Curb (P.C.) — Les cours ont été plus vigoureux sur le Curb ce matin. Dans la section des mines, Wright Hargreaves a avancé de 60 sours, Noranda et Teck Hughes de 15 sours chacun.

Distillers Seagrams, Imperial Oil, International Petroleum, Hiram Walker se sont améliorés tandis que Rogers Majestic a fléchi d'une fraction et Melchers A de 1-4.

100 Brew Corp 7 1/2 13 1/4 13 1/4 13 1/4 100 Br Corp Pr 26 1/2 100 Can. Mailing 30 100 Can. Paper 60 123 D Corp Sea 14 1/2 105 Ford Int. Oil 19 1/4 19 1/4 10 Imperial Oil 14 1/4 155 Int. Petrole 27 1/2 28 27 1/2 28 25 Walk. Good 24 1/4 40 W. Goo. prf 15 200 Parkville Brew 7 45 7 50 7 45 7 50

Marché des changes Cours moyens à l'ouverture tels que fournis par L.-G. Beaubien et Compagnie:

Table of exchange rates for various countries and currencies.

AVIS Prenez avis que J. H. Margolèse, at achète l'actif, comprenant notes et jugements, de la Capital Loan & Discount Ass'n, en liquidation, le 10 février 1932.

COMPTABLE Comptable, expert en vérification, systématisme, prix de revient, administration, acceptoir ouvrage le soir. Entrevue sollicitée. Prix raisonnables. Boite 100, le 'Devoir', 11-10-34

ARPEUTEURS & INGENIEURS H. Labrecque, I.C., M. Calloux, I.C. G.-J. Papineau, I.C. et Arpeuteur INGENIEURS CONSEILS

Les Ingénieurs Associés 10 St-Jacques Ouest — HA. 0482

ASSURANCES HORACE LABRECQUE INC. COURTIER EN ASSURANCES

AVOCATS BERTRAND, GUERIN, GOUDRAULT & GARNEAU

CARTIER, BARCELO & RIVARD 155 ouest, rue Craig

Maur. DUPRE, L.L.L., C.R. M.P. AVOCAT ET PROCUREUR

ANATOLE VANIER, C.T. Guy Vanier C.R. Vanier & Vanier

PROFESSEUR TEL. PLATEAU 8717 Cours classique commercial

ENCADREURS Morency Frères Ltée 458 STE-CATHERINE EST

ENCADREURS TABLEAUX GRAVURES, eaux-fortes à des prix très raisonnables, pour cadeaux de noël

Compagnie d'Assurance sur la Vie Saubegarde MONTREAL

Marché des vivres PRIX DU GROS A MONTREAL LES CEREALES

Table of grain prices for various types of cereals.

FAVINE (Prix au boisseau en sacs de 98 lbs. Exempté de 5 sous le sac pour commandes au comptant.)

ENGRAIS (Prix la tonne, sacs compris moins 25 sous pour commandes au comptant.)

FOIN Extra no 2 \$15.00 No 2 \$14.00 No 3 \$12.50

BEURRE (Prix payé aux producteurs): Cantons de l'est... 19 3-4 à 19 7-8

COMPTABLE Comptable, expert en vérification, systématisme, prix de revient, administration, acceptoir ouvrage le soir.

ARPEUTEURS & INGENIEURS H. Labrecque, I.C., M. Calloux, I.C. G.-J. Papineau, I.C. et Arpeuteur

Les Ingénieurs Associés 10 St-Jacques Ouest — HA. 0482

ASSURANCES HORACE LABRECQUE INC. COURTIER EN ASSURANCES

AVOCATS BERTRAND, GUERIN, GOUDRAULT & GARNEAU

CARTIER, BARCELO & RIVARD 155 ouest, rue Craig

Maur. DUPRE, L.L.L., C.R. M.P. AVOCAT ET PROCUREUR

ANATOLE VANIER, C.T. Guy Vanier C.R. Vanier & Vanier

PROFESSEUR TEL. PLATEAU 8717 Cours classique commercial

ENCADREURS Morency Frères Ltée 458 STE-CATHERINE EST

ENCADREURS TABLEAUX GRAVURES, eaux-fortes à des prix très raisonnables, pour cadeaux de noël

Compagnie d'Assurance sur la Vie Saubegarde MONTREAL

LA VIE

Le devoir social

L'étude de M. Ernest Lapointe, présentée à la dernière séance des Journées anticommunistes

Voici un résumé de l'étude de M. Lapointe sur le "devoir social", présentée samedi soir au Gesù:

Le devoir social ou le civisme, dit-il, c'est cet esprit de solidarité nationale, cette dignité morale, ce sens du désintéressement et de la coopération, cet amour de nos concitoyens, tout ce fonds social qui n'est pas coté à la Bourse ni à la Banque, mais qui forme un peuple et le rend digne des destinées de la Providence. La source profonde de la vie d'un peuple, dit-il, se trouve dans les individus, dans les intelligences et les énergies individuelles. La vraie base d'une vie nationale vigoureuse, ce sont les qualités civiques de la population. Sa vraie richesse, c'est la conscience populaire, l'esprit public né de traditions viriles, de l'éducation des âmes et des cœurs. La société n'est et ne peut être que la somme des valeurs individuelles, selon le vieux proverbe: "Civium verus, civitas vis". La force d'un pays est faite de la force de ses citoyens. Notre responsabilité de citoyens nous commande de comprendre nos devoirs, de subordonner nos intérêts personnels et privés à l'intérêt général. Nous pouvons renoncer à un droit, non pas à un devoir. Compter sur les autres est une désertion.

prendre part? Que ne prennent-ils eux-mêmes les places qu'ils trouvent si mal remplies? Les hommes passifs, pleins de bonnes intentions, ne suffisent pas. Ce que la patrie, ce que Dieu demandent, ce n'est pas le talent, le génie, c'est la volonté de servir. Notre pays est un champ immense ouvert aux énergies individuelles et collectives. Mais seules l'entente et la solidarité permettront à nos compatriotes, sur tous les points du territoire, de faire les concessions sans lesquelles le Canada ne saurait être un pays unissant vers de glorieuses destinées. La multiple diversité de notre pays a été la cause primordiale du système constitutionnel qui nous régit.

M. Lapointe termine en disant que nous sommes solidaires d'un passé glorieux et que nous en rendrons compte à ceux qui viendront après nous. Nous devons créer dans le cœur de nos jeunes gens l'amour de la patrie, ce que les Grecs appelaient le "dieu intérieur". Alors nous pourrions réaliser un véritable progrès basé sur la justice et c'est avec de tels sentiments que nous pourrions nous diriger vers un idéal de sagesse, de concorde et de progrès social.

Ecole Plessis

L'association des anciens élèves de l'école Plessis prie ses membres de se rendre demain matin, à 8 h. 15, au no 890 rue Dorchester est, pour accompagner la députation municipale dirigée par le maire de St. E. le cardinal J. M. R. Villeneuve.

Comité des concerts populaires au Parc LaFontaine

M. C. Hermélin Moineau, président du comité des concerts populaires, invite à se rendre au kiosque du Parc LaFontaine, le soir, à 8 heures 30, tous ceux qui ont conservé les chansons distribuées pendant les mois de juillet et août. Il leur remettra une couverture pour qu'ils gardent intacts les feuillets qu'ils ont reçus. Les intéressés sont invités à prendre note qu'il y aura pas de distribution ultérieure de ces couvertures. Ce sera la seule.

Les Syndicats catholiques

Assemblée ce soir, à l'édifice des Syndicats catholiques, 1231, D'Arny, à 8 heures 15 p.m. 20 SYNDICATS DE L'IMPRIMERIE. — Ce soir les typographes et les relieurs ont leur assemblée régulière. Un rapport important sera communiqué aux membres. 30 ASSOCIATION DES PLATRIERS. Assemblée régulière. M. W. J. Deslauriers, agent d'affaires, présentera un rapport sur les activités de l'organisation. 40 TRAVAILLEURS EN CHAUSSURES. — Trois sections de travailleurs en chaussures ont leur réunion régulière, ce soir: les monteurs, les machinistes et les ouvriers du cuir à semelles. M. Durand, agent d'affaires, en plus de son rapport régulier, donnera des informations aux membres relativement à l'atelier fermé.

Robert Giffard, setneur colonisateur au tribunal de l'histoire

Brochure, et bien qu'à la portée de tous, contient quand même une thèse historique, des plus importantes: identification positive de Giffard comme étant l'âme de l'émigration percheronne du XVIIème siècle.

Avis légal

Province de Québec, District de Montréal, No 2509. Cour de circuit, W. R. Moxon, demandeur, vs Paul Hénauld, défendeur. Le 26 jour de septembre 1934, à 11 heures de l'avant-midi au domicile dudit défendeur au No 1452 rue Bishop, dans la Cité de Montréal, seront rendus par autorité de Justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en piano, radio, meubles et effets de ménage etc. Conditions: argent comptant. M-T. Robitillard, H.C.S. Montréal, 19 sept. 1934.

Avis légal

Province de Québec, District de Montréal, No 2509. Cour de circuit, W. R. Moxon, demandeur, vs Paul Hénauld, défendeur. Le 26 jour de septembre 1934, à 11 heures de l'avant-midi au domicile dudit défendeur au No 1452 rue Bishop, dans la Cité de Montréal, seront rendus par autorité de Justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en piano, radio, meubles et effets de ménage etc. Conditions: argent comptant. M-T. Robitillard, H.C.S. Montréal, 19 sept. 1934.

Le devoir social ou le civisme, dit-il, c'est cet esprit de solidarité nationale, cette dignité morale, ce sens du désintéressement et de la coopération, cet amour de nos concitoyens, tout ce fonds social qui n'est pas coté à la Bourse ni à la Banque, mais qui forme un peuple et le rend digne des destinées de la Providence. La source profonde de la vie d'un peuple, dit-il, se trouve dans les individus, dans les intelligences et les énergies individuelles. La vraie base d'une vie nationale vigoureuse, ce sont les qualités civiques de la population. Sa vraie richesse, c'est la conscience populaire, l'esprit public né de traditions viriles, de l'éducation des âmes et des cœurs. La société n'est et ne peut être que la somme des valeurs individuelles, selon le vieux proverbe: "Civium verus, civitas vis". La force d'un pays est faite de la force de ses citoyens. Notre responsabilité de citoyens nous commande de comprendre nos devoirs, de subordonner nos intérêts personnels et privés à l'intérêt général. Nous pouvons renoncer à un droit, non pas à un devoir. Compter sur les autres est une désertion.

La première au Columbus

Minneapolis, 19. — Le club Columbus a remporté le honneur de la série de détail pour le championnat de l'Association américaine en triomphant hier du Minneapolis par un résultat de 12 à 4.

Ligue du Pacifique

Portland, 19. — Fred Perry et son compagnon de route Vernon Kirby, d'Afrique du Sud, ont continué avec succès leur tournée de tennis en se rendant au tournoi de tennis de la ligue du Pacifique ici hier, mais Frank Wilde, seule compatriote de Perry, n'a pu réaliser.

Le tennis Perry et Kirby vainqueurs

Les Angeles, 19. — Fred Perry et son compagnon de route Vernon Kirby, d'Afrique du Sud, ont continué avec succès leur tournée de tennis en se rendant au tournoi de tennis de la ligue du Pacifique ici hier, mais Frank Wilde, seule compatriote de Perry, n'a pu réaliser.

Le tournoi du Barreau

Voici les résultats des matchs de 2e et 3e rondes du tournoi de Barreau disputé sur les courts du club Canadien.

Le classement des équipes

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Detroit, New York, Cleveland, Boston, Washington, Philadelphia, Chicago.

Programme d'aujourd'hui

A midi: F. Monette vs Ph. Lamare. A 5 h: R. Duranleau vs C. Sylvestre. Paul Monty vs le gagnant Michael-Lafleur. Charles Leslie vs le gagnant Monette-Lamare.

Au Stuart

Charlie Leslie et Jess Baldwin ont fallu causer la plus grande surprise du tournoi invitation hier soir au Stuart, quand, après avoir gagné le premier set et perdu le second contre Roland Longtin et H-P. Eard, ils sont passés à un point de gagner le match au troisième set.

Programme d'aujourd'hui

A 8 h: Emard-Longtin vs Watt-Walker. A 9 h: Rainville-Deschênes vs Veysse-Raper.

Commission de la Palestre Nationale

Tous les membres de la sous-commission de la piscine de la Palestre Nationale sont priés de noter qu'il y aura une assemblée très importante mercredi, le 19 courant, à 8 heures 30. But: Election et nomination de la saison.

Rochester remporte la série

Albany, 19. — Les Altes Rouges de Rochester se sont qualifiés pour la série finale de la Ligue Internationale qui sera disputée avec les Leafs de Toronto alors que le club qui remporta quatre victoires sera déclaré champion de la ligue et participera à la petite série avec les champions de l'Association américaine.

Rochester a gagné hier contre les Sénateurs d'Albany par un résultat de 3 à 1 et remporte la série contre les Sénateurs par quatre victoires contre une défaite. Appleton a lancé pour les visiteurs hier soir et il a tenu les locaux à huit coups réussis et a retiré onze joueurs au bâton.

Rochester rencontrera Toronto ce soir dans la Ville-Beine dans la première partie de la série finale.

Résultat détaillé de la partie d'hier:

Table with 2 columns: Player Name and Statistics. Includes Bergmann, Topcor, Crabtree, Mize, Moore, Mills, Carey, Lewis, Appleton.

ROCHESTER: Bergmann 3b, Topcor 2b, Crabtree cf, Mize lf, Moore cf, Mills ss, Carey p, Lewis c, Appleton 1.

ALBANY: Powell cf, Mowry 2b, Dugas cf, Singleton cf, Bissonnette 1b, Brubaker 3b, McGee ss, Finney p, Blanton 1, Harris 1, Ebersole 1.

Total: 34 3 10 27 8. 5 Frappa pour McGee à la 9e.

Rochester a obtenu 010200000-3. Albany a obtenu 01000000-1.

Événements: Blanton, McGee, points complétés sur coups de Mills. Finney a obtenu 2 buts, Moore, Mills 2, Brubaker sacrifice, Appleton, doubles-Jeux, Powell à McGee, McGee, Mowry à Bissonnette, Blanton sur les buts, Rochester 7, Albany 6.

Buts sur balles de Blanton, 8 en 3-2 manches; Harris 2 en 5-3, retirés au bâton par Blanton 4, Appleton 1, Harris 1, mauvais lanceurs, Appleton, Blanton; lanceur perdant, Blanton; vainqueur, Van Grafan et Jorda; temps, 1 h. 48.

Les parties dans les grandes ligues

LIGUE AMERICAINE

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Washington, Cleveland, St. Louis, Philadelphia, Chicago, Detroit.

LIGUE NATIONALE

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Philadelphia, New York, Cincinnati, St. Louis, Boston, Pittsburgh.

Le "Big Six"

Paul Waner, as frapper des Pirates de Pittsburgh, a rejoint son rival Lou Gehrig en tête du classement du Big Six hier, tandis que John Moore, des Phillies, réapparaît dans l'alignement sur un pied d'égalité avec Kirby.

Les coups de circuit

Table with 2 columns: Player Name and Statistics. Includes Waner, Gehrig, Tamm, Terry, Cuyler, Moore.

Résultat des parties

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Detroit, Cleveland, Philadelphia, St. Louis.

Ligue Internationale

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Rochester, Albany, Cincinnati, New York, Chicago, Philadelphia, Boston.

Où ils jouent aujourd'hui

Table with 2 columns: Team Name and Location. Includes Washington & Cleveland, New York & Detroit, Boston & St-Louis, Philadelphia & Chicago.

Andrades vs Eugène Huai au Forum ce soir

Montréal continue d'affirmer comme la capitale internationale des poids coqs lorsqu'un autre combat de 12 assauts entre deux des meneurs de cette catégorie se déroulera au Forum ce soir et qui mettra aux prises Philippe Yombo Andrades, champion poids coqs et poids plume de Porto-Rico, contre le russe et vétéran boxeur français Eugène Huai. Andrades tentera à cette occasion de conquérir son adversaire par mise hors de combat, un exploit qu'aucun boxeur ne peut accomplir au blond Parisien, pas même Escobar. A qui Huai livra une furieuse rencontre de 15 assauts.

Le combat de ce soir sera enregistré par la National Boxing Association, et se servira en sorte d'élimination. Alors plus puissante organisation qui contrôle la boxe en ce continent, est à discuter afin de trouver un champion pour cette division, un problème qui a déjà été résolu par défaut d'Al Brown, le nègre de Panama, à venir défendre son titre contre des aspirants logiques. Escobar est reconnu ici comme champion mondial des poids coqs bien qu'en une occasion Yombo battit son illustre compatriote aux points. Escobar a battu Letham deux fois consécutives par knockout, ensuite opposé au plus formidable aspirant de sa division lorsqu'il s'attaqua à Baby Casanova, du Mexique, et il triompha par K. O. en deux rondes, et dans sa dernière apparition ici il battit Huai aux points. Il en résulte que si Huai remporte la victoire ce soir, Escobar pourra à juste titre demander d'être couronné champion. Si Andrades réussissait à battre Huai de façon concluante, un match Andrades-Escobar serait de mise et pourrait être qualifié par la N.B.A. pour le championnat, à moins qu'Al Brown consente à abandonner ses pu-sans sur sa volonté pour entreprendre une autre campagne en Amérique.

Il y a une excellente chance de se rétablir un grand favori local s'il administrait un glorieux échec au noir de Porto-Rico. Le vétéran français est très rusé et cognie dur; dans tous ses combats précédents ici avait eu à rencontrer Escobar, il avait expédié ses adversaires au banc des divers reprises. Ce soir Huai entrera dans l'arène de beaucoup en meilleure condition que la dernière fois alors qu'il rencontra Escobar. Une semaine d'entraînement ne lui avait pas été suffisante pour obtenir le plein rendement de ses capacités et c'est pourquoi comme le dangereux cognier qu'est Escobar il livra un combat défensif de 15 assauts. A ce style il paralyse le champion, le força à manquer fréquemment au plus à donner de velleux coups dans le corps. Seule l'agressivité du champion lui valut la victoire. Ce soir Huai sera, sans aucun doute, un adversaire à redouter. Il se fera à certain influencé les parieurs qui l'ont fait favori à 7 à 5 pour battre le Français.

La semi-finale de dix assauts entre Gaston Lecadre, ex-champion moyen d'Europe, qui fera sa première apparition ici contre Roy Healdy d'Ottawa, fera revivre une classe de boxeurs longtemps oubliée en ces parages. Lecadre a conclu son entraîneur, remporté des succès à Vain Morin, en compagnie de son compatriote Huai. Dans un autre dix rondes, Joey Archibald, de Providence, qui vient d'être élu champion de l'A.B.A. comme le sixième meilleur boxeur de sa division, rivalisera contre Frankie Martin, excellent poids lourd qui obtint des succès à Vain Morin, en compagnie de son compatriote Huai. Dans un autre dix rondes, Joey Archibald, de Providence, qui vient d'être élu champion de l'A.B.A. comme le sixième meilleur boxeur de sa division, rivalisera contre Frankie Martin, excellent poids lourd qui obtint des succès à Vain Morin, en compagnie de son compatriote Huai.

Tournoi de golf au Mont-Royal

Vingt-huit joueurs de golf participent au tournoi qui aura lieu aujourd'hui au club Mt-Royal alors que les parties seront jouées dans le parcours de 18 trous, en pendant quatre au cours de sa brève carrière.

Henri Pélissier, de St-Henri, la meilleur joueur de la division, a obtenu quatre succès annuels, s'attaqua à Johnny Keller, ex-capitaine de l'équipe olympique, dans un si grand succès. Le populaire boxeur local, rencontrera René Petit, qui fait ses débuts chez les professionnels dans un six rondes d'ouverture.

Le classement des équipes

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Detroit, New York, Cleveland, Boston, Washington, Philadelphia, Chicago.

Ligue Internationale

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Rochester, Albany, Cincinnati, New York, Chicago, Philadelphia, Boston.

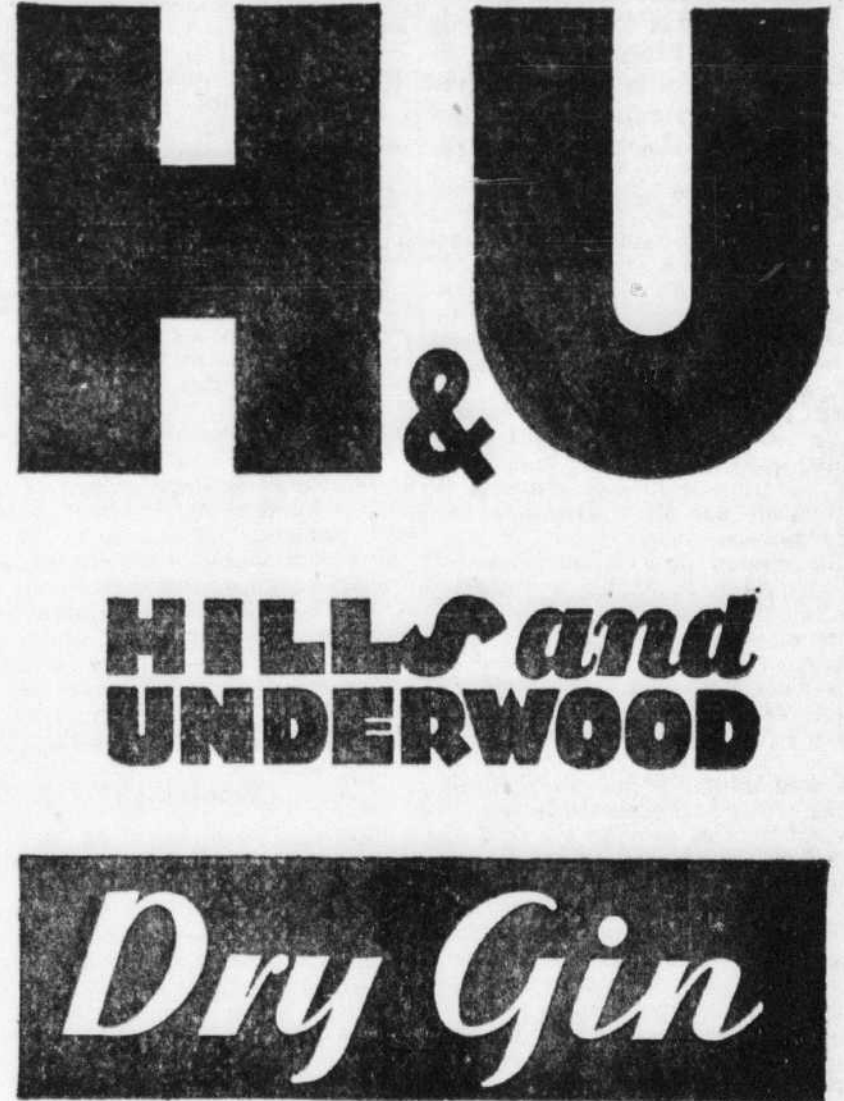
Autre victoire pour l'Endeavour

Newport, R.-I., 19. — L'Endeavour, le yacht britannique, a remporté sa deuxième victoire hier dans la course internationale pour la coupe d'Amérique et le capitaine Spowth est confiant de remporter les deux autres étapes qui lui assurent la victoire finale sur le Rainbow.

L'Endeavour a démontré dans les deux étapes qu'il est plus rapide que le Rainbow et l'on commence à désespérer de garder la coupe America aux Etats-Unis cette année, malgré que l'Endeavour ait eu un petit accident qui lui priva pendant une moitié de la course de son foc de Génie.

Association Américaine

Table with 2 columns: Team Name and Score. Includes Hier, Columbus 12, Minneapolis 6, St-Louis 3, Cincinnati 2, Boston 1, Philadelphia 1, Chicago 1.



25oz. \$2.35 40oz. \$3.55

AVIS DE BREVET

A TOUS LES INTERESSES: Sachez que le propriétaire du brevet Canadien No 281,276, Stephen LOFFLER, de Charlottenburg, Allemagne, accordé le 17 juin 1926, pour "Méthode de Vaporisation", désirent accorder des licences à tous ceux de la ville de New-York, tous aux E.-U., accordé le 17 septembre 1929, pour "Filtre", désirent accorder des licences à des industriels pouvant s'occuper de l'exploitation de cette invention, ou consentir à leur céder leurs droits sur ce brevet.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

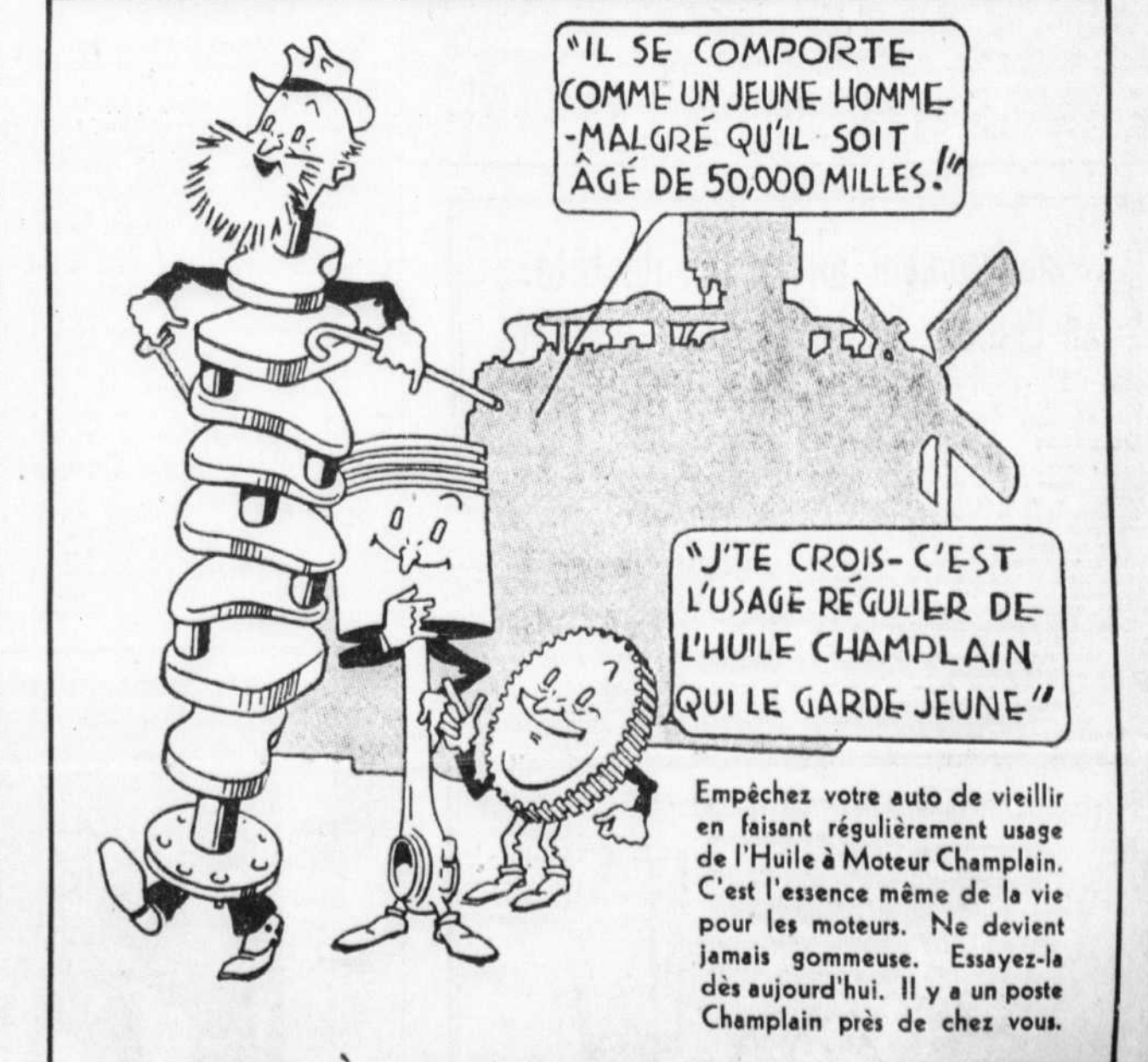
Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.

Pour autres renseignements adressez-vous à MARION & MARION, 1260 Université, Montréal.



HUILE À MOTEUR CHAMPLAIN

Si vous voulez une huile de Pennsylvanie 100% pure, demandez la Penmark Champlain

Empêchez votre auto de vieillir en faisant régulièrement usage de l'Huile à Moteur Champlain. C'est l'essence même de la vie pour les moteurs. Ne devient jamais gommeuse. Essayez-la dès aujourd'hui. Il y a un poste Champlain près de chez vous.

COOP

L'U. C. C. à Nicolet

Le congrès diocésain de dimanche était sous le patronage de S. E. Mgr Brunault — La situation agricole dans la région — La "recolonisation" — Les caisses populaires

Nicolet, 19. (D.N.E.) — Le congrès diocésain de l'U. C. C. tenu ici, lundi, a obtenu un franc succès. En dépit de la pluie les salles de réunion, celle du séminaire l'après-midi et celle de l'hôpital du Christ-Roi l'après-midi furent tout à fait remplies par les congressistes.

Le congrès était sous le patronage de S. E. Mgr J.-S.-H. Brunault, évêque de Nicolet, qui assistait au trône à la messe dite à la cathédrale par M. le chanoine Lucien Hébert.

Le sermon de circonstance fut fait par le R. P. Alphonse Deguire, S.J., aumônier général de l'U. C. C. Il avait pris comme texte: "Seigneur, vous êtes mon espérance", tiré d'un épître de saint Paul.

En ouvrant l'hospitalité du séminaire au congrès, le supérieur, M. le chanoine Calixte Arsenault, a dit tout l'intérêt que l'Institut porte à l'agriculture.

M. Alcide Rousseau, en ouvrant le congrès, a tenu à signaler le travail fait par M. l'abbé Edgar Laforest, aumônier diocésain, pour assurer le succès de l'U. C. C.

M. Albert Rioux, président général, fit ensuite un résumé du travail accompli par l'U. C. C. dans l'intérêt de la classe agricole.

M. J.-E. Laforce, agent de colonisation, missionnaire-colonisateur, et M. J.-E. Laforce, agent de colonisation du C.N.R., ont tiré les conclusions du travail de M. St-Cyr.

Après la discussion intéressante provoquée par la question de la colonisation, M. l'abbé A.-S. Deschênes, missionnaire-colonisateur, et M. J.-E. Laforce, agent de colonisation du C.N.R., ont tiré les conclusions du travail de M. St-Cyr.

Les élections, sous la présidence de M. l'abbé Edgar Laforest, aumônier diocésain, ont donné le résultat suivant: président, M. Alcide Rousseau; vice-président, Geo-Henri St-Cyr; secrétaire, M. l'abbé Alphonse Rioux; directeurs, MM. Elie Beaulac, de St-Groire, Chas. Trotter, de Gentilly, Alfred Martel, de Ste-Elizabeth, Olivier Verrier, de St-David, tous réélus; et MM. Richard Brown, de St-Nicéphore, Herman Camirand, de Ste-Elisabeth, et Paul Desharnais, de St-Paul de Chéster.

Le conseiller du quartier Préfontaine, M. Adhémar Raynault, rendra compte de son mandat à ses électeurs, ce soir, à 8 h. 30, salle paroissiale de la Nativité d'Hoche-la, coin des rues Ontario est et Saint-Germain.

La démocratie et la dictature

La lutte se fait entre celle-là et celle-ci, dit M. Mackenzie King à Markham — Il dénonce le gouvernement autoritaire de M. Bennett — L'esprit libéral et l'esprit tory

Markham, Ontario, 19. (S.P.C.) — Parlant à la foule qui avait envahi la salle à Markham, hier soir, le chef du parti libéral a accusé le gouvernement Bennett de trahison envers le peuple du Canada.

M. W. L. Mackenzie King a prononcé son troisième discours dans la campagne des cinq élections complémentaires fédérales qui auront lieu le 24 septembre dans son ancien comté de York-Nord. Il a déjà prononcé deux discours dans les comtés de Kenora et Frontenac-Addington.

Le candidat libéral, le colonel Mulock, a comme adversaire Harold Bruiel, conservateur. L'élection dans York-Nord a été déclarée nulle par la mort du député du comté, le Dr T. H. Lennox, un conservateur.

M. King commença son discours vers 10 heures. "J'ai l'impression d'être au milieu de la famille libérale du Canada, dit M. King lorsque les acclamations se furent apaisées. Je vais vous parler du gouvernement, de l'administration et de la menace que constitue la dictature qui s'est déjà implantée dans certains pays du monde.

"Nous avons besoin d'hommes capables, des hommes les plus capables du pays, aujourd'hui au parlement, dit-il, car les problèmes qu'il faut résoudre sont complexes et difficiles et il faut persuader nos hommes capables d'aider à la solution de ces problèmes d'entrer dans la vie publique.

"Le peuple réclame la liberté économique tout comme, il y a cent ans, il demandait la liberté politique.

La lutte aujourd'hui, continue M. King, se fait entre la démocratie et la dictature. La dictature est la négation de la démocratie. C'est le gouvernement d'un seul homme ou d'un seul groupe. L'Europe fait actuellement l'expérience d'une série de changements révolutionnaires et il se peut qu'il s'en produise encore plusieurs avant qu'on en arrive à une solution. Une tyrannie a été renversée en Russie et remplacée par une autre tyrannie.

En Allemagne le peuple a été inconsciemment attiré vers une dictature qui maintenant gouverne par la force.

Il est nécessaire, d'étudier ces choses, parce que dans plusieurs pays, dont le Canada, la dictature gouverne. On le sent, d'abord par l'usage constant du pronom personnel: "je". "Je ferai ceci, je ferai cela", jusqu'à ce que l'on en éprouve la nausée.

Ces dictateurs comptent sur une propagande colossale. La presse, la radio, et même le peuple a été inconsciemment subordonnés à la propagande dictatorial.

Durant ces quatre dernières années, au Canada, l'institution libérale qu'est le Parlement a graduellement été assujettie à un changement qui permettait les abus qui se glissent dans une dictature, continue M. King.

Le Dr R.-J. Manion n'a-t-il pas déclaré que, quel que soit le résultat des élections complémentaires, le gouvernement resterait au pouvoir?

"Quelle différence y a-t-il entre un ministre qui fait une telle déclaration et un Mussolini ou un Hitler? Le gouvernement a été élu parce qu'il a fait certaines promesses. Il ne les a pas réalisées.

Le régime britannique, le parlement reflète la volonté du peuple. Il n'en est pas ainsi avec le Parlement actuel. Le peuple réalise que, pour traiter des questions sociales actuelles, c'est la mentalité libérale qu'il faut et non la mentalité tory.

Le gouvernement délient le pouvoir de la volonté du peuple. Le gouvernement actuel a trahi le peuple qui lui a confié l'administration des affaires du pays et il se propose de continuer à le trahir pendant encore une autre année si le peuple le laisse faire.

La Russie dans la S. D. N.

Par 40 voix, 10 Etats s'abstenant de voter, l'Assemblée accordée à l'Union soviétique un siège permanent au Conseil — Discours de Litvinoff et de Valera

(D'après des dépêches de la Canadian Press) Genève, 19. — Par 39 voix contre 3, l'Union soviétique a été admise dans la Société des Nations. Les 3 Etats qui ont voté contre l'admission sont ceux qui avaient déjà voté contre l'invitation aux Soviets: les Pays-Bas, le Portugal et la Suisse. Sept Etats se sont abstenus de voter sur l'admission. Plus tard, par 40 voix — 10 Etats s'abstenant de voter, l'Assemblée a accordé à l'Union un siège permanent au Conseil.

Litvinoff, le commissaire des affaires étrangères des Soviets, a parlé. Au début de son discours, il a dit, à l'adresse de ceux qui se sont prononcés contre l'admission, qu'ils étaient "des esprits étroits, victimes de forts préjugés et puisant leurs informations à des sources troubles". (Il ne paraît toutefois pas s'être efforcé de réfuter ces "esprits étroits").

Le même Litvinoff a ensuite fait remarquer que l'Union soviétique entre dans la Société des Nations au titre de représentante d'un ordre économique nouveau — qu'il a qualifié de social — et sans renoncer à ses caractéristiques. Ensuite, il a formulé des assertions d'après lesquelles les Soviets désirent la paix.

Dans un bref débat qui a précédé les deux votes et auquel le commissaire soviétique n'a pas assisté, M. Eamon de Valera, président de l'Etat libre, a rappelé que les Soviets persécutent la religion. Puis il a dit: Des centaines de millions de chrétiens savent que priver l'homme de la religion c'est la même coup enlever tout sens à la vie humaine. Je demande instamment au gouvernement russe de saisir l'occasion et de proclamer qu'il rendra universelles les garanties que le gouvernement des Etats-Unis a obtenues de lui, lors de l'établissement des relations diplomatiques entre eux, que les droits à la liberté de conscience et de culte dont les citoyens des Etats-Unis jouissent en Russie, grâce à ces garanties, seront désormais reconnus à tous les étrangers en Russie, ainsi qu'au peuple russe.

Le secrétaire de la Commission de l'électricité, Me Edouard Rinfret, nous fait part qu'il a reçu à date plusieurs demandes de personnes et d'associations qui désirent comparaitre devant la Commission de l'électricité et nous prie de demander à tous ceux qui désirent se faire entendre devant la Commission de bien vouloir lui envoyer leurs noms et adresses, au bureau de la Commission, chambre 328, nouveau palais de Justice, Montréal, avant le 20 septembre, afin de préparer le plus tôt possible le programme des commissaires.

Ainsi que nous l'avons déjà annoncé, des mémoires devront être préparés par ceux qui désirent se faire entendre et les mémoires seront convoqués en assemblée publique pour expliquer leurs mémoires. La première de ces séances publiques aura lieu à Montréal, le ou vers le 23 octobre.

Projets de taxes

Les échevins étudient actuellement un projet pour porter la taxe d'affaires municipale au chiffre de la taxe torontoienne.

Actuellement, le contribuable torontois paie 83.3 en taxes foncières, générales, scolaires et d'affaires, contre 82.58 à Montréal. La taxe d'affaires à Montréal est calculée à 8.1-2 p.c. de la valeur locative, tandis qu'à Toronto elle varie de 25 p.c. à 125 p.c. suivant le genre de commerce.

PETIT CARNET

PROCHAIN MARIAGE

On annonce le mariage de Mlle Orietta Doucet, fille de M. et de Mme Henri Doucet, avec M. Clément Trudel, fils de M. et de Mme F.-X. Trudel. La messe de mariage sera célébrée en l'église St-Pierre de Shawinigan, le lundi, 1er octobre prochain, à huit heures. Pas de faire-part.

Chef de l'église anglicane au Canada

Le Révérend D. T. Owen, évêque de Toronto, a été élu primate de l'église d'Angleterre au Canada. Il succède au Révérend Clarendon L. Worell, archevêque de la Nouvelle-Ecosse, décedé.

SE SENTAIT INDISPOSE APRES SES REPAS

Indigestion aiguë soulagée par Kruschen

Le traitement qui a remis cet homme sur pied doit sûrement valoir la peine d'être mis à l'essai par les personnes qui souffrent de mauvaise digestion. Lisez ce qu'il en dit:

"Il y a deux ans, je souffrais beaucoup de mauvaise digestion; j'avais perdu l'appétit et, j'éprouvais souvent des douleurs dans le dos. Je faisais de l'acidité d'estomac et me sentais tellement indisposé après mes repas que je n'avais plus d'appétit ni le goût de manger. Un ami me conseilla d'essayer les Sels Kruschen, ce que je fis et, aujourd'hui, je suis heureux de pouvoir dire qu'en très peu de temps j'éprouvai un grand soulagement. Je continuai à prendre Kruschen jusqu'à ce que je me sentisse rétabli et un tout autre homme. Je me porte maintenant aussi bien qu'à vingt ans". — W. B.

Ce que Kruschen fit pour cet homme, il le fera pour tous ceux qui souffrent de mauvaise digestion. C'est parce que "la petite dose" de Kruschen active d'abord l'écoulement des sucs gastriques, aidant ainsi à la digestion, puis assure l'élimination régulière et normale de tous les déchets et toxines.

Aux funérailles de M. Villeneuve

La représentation du gouvernement de la ville et du clergé de Québec

Québec, 19. (S.P.C.) — Le gouvernement provincial, la ville de Québec et le clergé de Québec seront représentés aux funérailles de M. Rodrigue Villeneuve, le père de Son Eminence le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec. Ces funérailles auront lieu demain matin, à l'église de l'Immaculée-Conception, à Montréal. Le lieutenant-gouverneur, S. H. M. E.-L. Patenaude, et le premier ministre, M. L.-A. Taschereau, représenteront les autorités gouvernementales. S. H. le maire de Québec, M. J. E. Grégoire, assistera aux funérailles comme représentant de la ville de Québec, avec trois échevins. Le clergé sera représenté par S. E. Mgr Omer Plante, qui sera accompagné de Mgr Camille Roy, recteur de l'Université Laval, et de Mgr B. P. Garneau.

L'enquête sur l'électricité

FAIRE ENTENDRE — PREMIERE SEANCE PUBLIQUE A MONTREAL

Le secrétaire de la Commission de l'électricité, Me Edouard Rinfret, nous fait part qu'il a reçu à date plusieurs demandes de personnes et d'associations qui désirent comparaitre devant la Commission de l'électricité et nous prie de demander à tous ceux qui désirent se faire entendre devant la Commission de bien vouloir lui envoyer leurs noms et adresses, au bureau de la Commission, chambre 328, nouveau palais de Justice, Montréal, avant le 20 septembre, afin de préparer le plus tôt possible le programme des commissaires.

Dans les canaux canadiens en août

Ottawa, 18. Canal de Welland.— Le total du mois d'août se monte à 1,272,951 tonnes au lieu de 1,211,852 le mois correspondant de 1933. On enregistre les accroissements suivants: charbon gras 56,828, coke 30,599, minerais de fer 65,963, bois à pâte 22,053, essence 17,831, orge 33,363. Les catégories suivantes enregistrent des diminutions: blé 65,700, farine 13,019, ciment briquet et chaux 27,618, fonte et blooms 10,450.

Réseaux du Saint-Laurent — En raison, notamment, des changements réduits de blé, le trafic a baissé de 979,522 tonnes en août 1933 à 866,25. Les transports de blé ont diminué de 144,645 tonnes, le sable de 45,856, les minerais de fer de 15,514, la farine de 12,924, la graine de lin de 8,134, l'antracite de 7,732 et le papier de 6,799. Parmi les augmentations mentionnées les suivantes: Charbon gras, 57,900 tonnes, orge 21,746, autres minerais (sans le cuivre et le fer) 10,592, pétrole et autres huiles 10,633, sucre 7,793 et avoine 8,044.

Réseaux du Sault-St-Marie. — Les transports de minerais de fer passant par les écluses américaines et canadiennes des réseaux du Sault-St-Marie ont baissé de 5,277,137 tonnes en août 1933 et 4,705,363 en juillet 1934 à 4,316,053 durant le mois d'août de l'année en cours. Alors que les transports de blé ont baissé de 680,349 boisseaux on constate une augmentation de 799,430 boisseaux pour les autres grains. Les transports de charbon ont augmenté de 347,414 tonnes. Le grand total du mois, soit 6,989,719 tonnes, accuse un fléchissement de 701,144 tonnes sur le mois correspondant de l'année passée.

Assemblée des conservateurs

La réunion annuelle de l'Association conservatrice de Montréal, Inc., aura lieu à l'hôtel Place Viger, ce soir, à 8 h. 15. Il y aura élection des membres du conseil. Parmi les conservateurs qui seront probablement mis en nomination on remarque: MM. C. Pittfield, Zéphirin Hébert et le colonel C. E. Gaul, député.

SE SENTAIT INDISPOSE APRES SES REPAS

Indigestion aiguë soulagée par Kruschen

Le traitement qui a remis cet homme sur pied doit sûrement valoir la peine d'être mis à l'essai par les personnes qui souffrent de mauvaise digestion. Lisez ce qu'il en dit:

"Il y a deux ans, je souffrais beaucoup de mauvaise digestion; j'avais perdu l'appétit et, j'éprouvais souvent des douleurs dans le dos. Je faisais de l'acidité d'estomac et me sentais tellement indisposé après mes repas que je n'avais plus d'appétit ni le goût de manger. Un ami me conseilla d'essayer les Sels Kruschen, ce que je fis et, aujourd'hui, je suis heureux de pouvoir dire qu'en très peu de temps j'éprouvai un grand soulagement. Je continuai à prendre Kruschen jusqu'à ce que je me sentisse rétabli et un tout autre homme. Je me porte maintenant aussi bien qu'à vingt ans". — W. B.

Ce que Kruschen fit pour cet homme, il le fera pour tous ceux qui souffrent de mauvaise digestion. C'est parce que "la petite dose" de Kruschen active d'abord l'écoulement des sucs gastriques, aidant ainsi à la digestion, puis assure l'élimination régulière et normale de tous les déchets et toxines.

Aux funérailles de M. Villeneuve

La représentation du gouvernement de la ville et du clergé de Québec

Québec, 19. (S.P.C.) — Le gouvernement provincial, la ville de Québec et le clergé de Québec seront représentés aux funérailles de M. Rodrigue Villeneuve, le père de Son Eminence le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec. Ces funérailles auront lieu demain matin, à l'église de l'Immaculée-Conception, à Montréal. Le lieutenant-gouverneur, S. H. M. E.-L. Patenaude, et le premier ministre, M. L.-A. Taschereau, représenteront les autorités gouvernementales. S. H. le maire de Québec, M. J. E. Grégoire, assistera aux funérailles comme représentant de la ville de Québec, avec trois échevins. Le clergé sera représenté par S. E. Mgr Omer Plante, qui sera accompagné de Mgr Camille Roy, recteur de l'Université Laval, et de Mgr B. P. Garneau.

L'enquête sur l'électricité

FAIRE ENTENDRE — PREMIERE SEANCE PUBLIQUE A MONTREAL

Le secrétaire de la Commission de l'électricité, Me Edouard Rinfret, nous fait part qu'il a reçu à date plusieurs demandes de personnes et d'associations qui désirent comparaitre devant la Commission de l'électricité et nous prie de demander à tous ceux qui désirent se faire entendre devant la Commission de bien vouloir lui envoyer leurs noms et adresses, au bureau de la Commission, chambre 328, nouveau palais de Justice, Montréal, avant le 20 septembre, afin de préparer le plus tôt possible le programme des commissaires.

Dans les canaux canadiens en août

Ottawa, 18. Canal de Welland.— Le total du mois d'août se monte à 1,272,951 tonnes au lieu de 1,211,852 le mois correspondant de 1933. On enregistre les accroissements suivants: charbon gras 56,828, coke 30,599, minerais de fer 65,963, bois à pâte 22,053, essence 17,831, orge 33,363. Les catégories suivantes enregistrent des diminutions: blé 65,700, farine 13,019, ciment briquet et chaux 27,618, fonte et blooms 10,450.

Réseaux du Saint-Laurent — En raison, notamment, des changements réduits de blé, le trafic a baissé de 979,522 tonnes en août 1933 à 866,25. Les transports de blé ont diminué de 144,645 tonnes, le sable de 45,856, les minerais de fer de 15,514, la farine de 12,924, la graine de lin de 8,134, l'antracite de 7,732 et le papier de 6,799. Parmi les augmentations mentionnées les suivantes: Charbon gras, 57,900 tonnes, orge 21,746, autres minerais (sans le cuivre et le fer) 10,592, pétrole et autres huiles 10,633, sucre 7,793 et avoine 8,044.

Réseaux du Sault-St-Marie. — Les transports de minerais de fer passant par les écluses américaines et canadiennes des réseaux du Sault-St-Marie ont baissé de 5,277,137 tonnes en août 1933 et 4,705,363 en juillet 1934 à 4,316,053 durant le mois d'août de l'année en cours. Alors que les transports de blé ont baissé de 680,349 boisseaux on constate une augmentation de 799,430 boisseaux pour les autres grains. Les transports de charbon ont augmenté de 347,414 tonnes. Le grand total du mois, soit 6,989,719 tonnes, accuse un fléchissement de 701,144 tonnes sur le mois correspondant de l'année passée.

Assemblée des conservateurs

La réunion annuelle de l'Association conservatrice de Montréal, Inc., aura lieu à l'hôtel Place Viger, ce soir, à 8 h. 15. Il y aura élection des membres du conseil. Parmi les conservateurs qui seront probablement mis en nomination on remarque: MM. C. Pittfield, Zéphirin Hébert et le colonel C. E. Gaul, député.

DUPUIS Jeudi le jour des bébés

parents notez et venez profiter de ces aubaines



Robes chaudes Chacune, .98

en finette dans plusieurs jolis dessins. Chacune avec bouffant pour 1, 2, 3 ans.

Camisoles Chacune, .23

Pour enfants de 1, 2, 3 ans. Manches courtes, encolure ronde, nuance crème. Bonne qualité à ce prix.

Petits gilets Chacun, .39

Petit gilet travaillé au crochet. Qualité soyeuse et tout laine. Blanc rose ou blanc bleu.

Peignoirs d'édredon Chacun, .69

En édredon avec collet, poches appliquées, garniture d'une lisière de soie. Rose seulement.

Barboteuses Chacune, 1.00

En crêpe de soie, modèle avec ceinture, garniture de plissé. Pour 1 et 2 ans. Rose, jaune, bleu.

Casques en chinchilla ch., .59

Modèle aviateur, chaud et confortable. Rose, bleu, rouge, sable.

Camisoles Chacune, .59

Tricot tout laine ou laine et soie. Devant à lisière de soie. Pour 3 à 18 mois.

Nous ne pouvons accepter les envois par la poste.

CONCOURS DE BEBES

Apportez-nous la photographie de votre joli bébé... Il y a \$100.00 à gagner en divers prix. Détails fournis au "Rayon des bébés" au deuxième étage (De Montigny).

Au deuxième (De Montigny)

Plateau 5151

Dupuis Frères

ALBERT DUPUIS, président. ARMAND DUPUIS, ca. ord.

Le congrès des jeunes libéraux

Vendredi et samedi

Voici le programme officiel du premier congrès provincial des jeunes libéraux de Montréal qui se tiendra, vendredi et samedi:

Vendredi, 21 septembre

9h. 30 du matin: inscription des délégués, à l'hôtel Windsor.

10h. 30: réception des délégués; discours de bienvenue par Me Edouard Rinfret, président général de l'association, et Me Paul Mercier, député de Saint-Henri aux Communes et membre fondateur de la Jeunesse libérale de Montréal. Formation des comités. Séance d'étude et discussions.

12h. 45 de l'après-midi: déjeuner-causerie à l'hôtel Windsor; hôtel d'honneur et conférencier, M. Athanasé David, secrétaire provincial. Me Gaston Lacroix présentera un jeune de la région de Québec remerciera le conférencier. Conférence irradiée par le poste CKAC.

4 heures: discussion en comité; rapports des comités; discussion générale.

8h. 30 du soir: Grande assemblée publique à l'Arena Mont-Royal sous la présidence de MM. Edouard Rinfret et Renaud Miville-Deschênes. Les orateurs y seront MM. W. L. M. King, L.-A. Taschereau, Ernest Fournier, vice-président de la Jeunesse libérale de Québec. Discours irradiés par le poste CKAC.

Samedi, 22 septembre

10h. 30 du matin: rapports des comités; discussion générale.

12h. 45 de l'après-midi: déjeuner-causerie à l'hôtel Windsor.

Conférenciers: MM. Louis-René Beaudoin, Roland Baudry et trois délégués des districts de Québec, Chicoutimi et Joliette. Discours irradiés par le poste CKAC.

3h. 30: Discussion générale.

7h. 30 du soir: banquet de clôture à l'hôtel Windsor. Présidents: MM. R. Miville-Deschênes, Edouard Rinfret et Adélaïde Godbout. Mlle Odette Lapointe, présidente de l'Association du XXe siècle, MM. Harold Maloney, de Hull; Horvath Gariépy, de Trois-Rivières; L.-P. Brousseau, de Sherbrooke, et Emile Boucher, de Montréal. Messieurs King, Taschereau, Lapointe, Mercier, David y assisteront ainsi que plusieurs sénateurs, ministres et députés. Le poste CKAC irradiera les discours.

Les dames sont invitées à l'assemblée de vendredi soir à l'Arena Mont-Royal ainsi qu'au banquet de clôture, samedi soir.

"Paul Henry, enseigne de vaisseau"

Par RENE BAZIN

Ernest Flammarion, éditeur

A 24 ans Paul Henry est tué par les Boxers en défendant une mission catholique, à Pékin. De ce petit drame René Bazin a tiré un livre que la jeunesse de tous les pays lira avec fruit, car il peint la vie droite et chrétienne d'un marin français qui suit mourir comme il avait vécu: pour son idéal.

En vente à la Librairie du Devoir au prix de 40s franco.

CHARBON

\$5.00 et plus, 10,000 cordes drable et slabs merisier, 7.00 à 10.00, 6 gros sacs 1.00.

WILSON FRERES

AMH-707 7153

Advertisement for Aspirin. Title: Soulagement aux maux de tête. La douleur cesse presque aussitôt. Text: LE PROCEDE LIBERE SOUVENT EN QUELQUES MINUTES DES DOULEURS NEVRALGIQUES ET RHUMATISMALES. Rappeliez-vous les gravures ci-dessous quand vous voulez un prompt soulagement à la douleur. Demandez et procurez-vous le traitement que les médecins prescrivent: l'Aspirine. Des millions de personnes ont constaté que l'Aspirine soulage souvent en quelques minutes les maux de tête et douleurs névralgiques ou rhumatismales même à l'état aigu! Dans l'estomac, le comprimé d'Aspirine commence à se désagréger ou à se désintégrer aussitôt qu'il est en contact avec le liquide, et il commence pratiquement au moment où vous l'avalez à surmonter la douleur. Pourquoi l'Aspirine agit si vite? Jetez un comprimé d'Aspirine dans un verre d'eau, remarquez que quand le comprimé a atteint le fond, il se sera désagréger. En 2 secondes, montre en main le comprimé d'Aspirine commence à se désagréger et produit son effet. Le produit qui se produit dans ces verres se produit de même dans votre estomac. Les comprimés d'Aspirine commencent à surmonter la douleur quelques minutes après qu'on les a absorbés. Quand vous souffrez, rappelez-vous ces gravures. — L'ASPIRINE N'AFFECTE PAS LE COEUR — FABRICATION CANADIENNE

Advertisement for Confederation Life Association. Text: Si vous recherchez la sécurité et la stabilité — Assurez-vous à la Confédération Life Association